

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Dirección 1750 Imprenta: 2299 DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA DIRECCIONES: Apartado n.º 11 San Agustín, 7
TELEFONOS: Redcón. y Admón. 2025
AÑO LXIII.—Número 19.201 Miércoles 14 de agosto de 1963 Depósito Legal SG. 7-1958 Precio del ejemplar: 1,50 pesetas

Tres mil millones de pesetas serán invertidos por la «Calvo Sotelo» en su nueva refinería de Puertollano

Capitales españoles y extranjeros están interesados en esta inversión

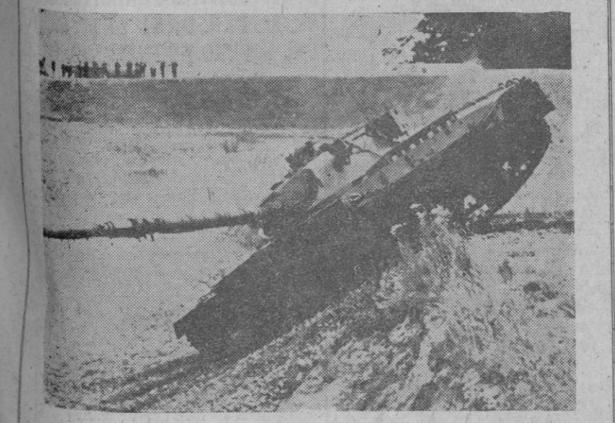
Puertollano, 14.—Más de tres mil millones de pesetas va a invertir la empresa nacional "Calvo Sotelo" en la gran refinería de petróleo que está empezando a construir. El complejo industrial actual será ampliado con otras instalaciones para obtener una serie de productos químicos e industriales de gran importancia y de la más variada índole. En la financiación de este potencial industrial están interesados capitales españoles y extranjeros.—Cifra.

NORMALIDAD en las minas de la zona del Caudal

Oviedo, 14.—Todas las explotaciones mineras de la zona del Caudal así como minas de la Camocha trabajan en absoluta normalidad. En la cuenca de Langreo continúan clausuradas gubernativamente las explotaciones mineras en las que fue hecha pública esta medida. En los últimos días trabajadores de estas minas clausuradas han celebrado diversas reuniones en las que han tratado de su vuelta al trabajo.—Cifra.

Otro alumbramiento triple, en Barcelona

Barcelona, 14.—A los pocos días de haberse registrado el anterior, un nuevo triple alumbramiento se ha registrado en Barcelona, donde la joven obra Montserrat Mundo, esposa del poeta textil don Juan Mayol, ha dado a luz con toda felicidad dos niñas y un niño. El joven matrimonio tenía ya dos hijos, ambos varones. Tanto la madre como los recién nacidos gozan de perfecto estado.—Cifra.



Ahora que corren frondas de paz, Inglaterra ha hecho una demostración ante la prensa de su carro de combate, adelantado sobre todos los demás del mundo y a su propio tiempo. Su cañón de ciento veinte milímetros es capaz de destruir a una distancia hasta ahora desconocida a cualquier carro de combate de los existentes hoy. Es anfíbio y, con sus depósitos acorazados, puede combatir durante veinticuatro horas seguidas sin necesidad de reabastecerse. En la foto, el "Chieftain" descendiendo una pendiente en el polígono de Shobham. Para hacerlo tiene que desviar su largo cañón.—(Foto Fiel.)

Manifestaciones en contra y a favor de Nehru ante el parlamento indio

La oposición acusa al Gobierno de corrupción e ineficacia

Nueva Delhi, 14.—Diez mil manifestantes, de los partidos políticos de la oposición, excepto el comunista, se han concentrado ante la puerta principal del Parlamento indio, y han pedido a gritos la dimisión del primer ministro Nehru, mientras portaban pancartas con frases contra el alto coste de la vida. Como réplica siete mil personas han manifestado, al mismo tiempo, lamentario, en apoyo de Nehru. Los primeros manifestantes distribuyeron entre los viandantes copias de una carta abierta al primer ministro en la que se acusa a su Gobierno de corrupción e ineficacia, y termina con estas palabras: «Márchate, Nehru, márchate». Ayer, por primera vez en 16 años, el Gobierno se ha tenido que enfrentar con una moción parlamentaria, de los partidos opositores, por la que se pide un voto de no confianza para Nehru.—Efe.

Fulbert Yulú asume todos los poderes en el Congo ex francés

Un comité especial, bajo su autoridad, tratará de restablecer el orden

Ante la gravedad de los desórdenes, en los que han muerto cinco personas, se ha declarado el estado de sitio

Brazzaville, 14.—Ha sido declarado el estado de sitio en esta capital al continuar las violencias en los distritos habitados por personas de color. La gendarmería y fuerzas militares se esfuerzan por mantener el orden sosteniendo con los revoltosos constantes refriegas a consecuencia de las cuales parecen haber muerto cinco personas. Las enfurecidas masas parece que han prendido fuego a las residencias de ministros y diputados. A la una de la tarde, el presidente del Congo exfrancés, Abate Fulbert, radió un mensaje anunciando que ante la gravedad de la situación asumía todos los poderes y un comité especial, bajo su directa autoridad, tratará de restablecer el orden. Han sido canceladas todas las ceremonias oficiales anunciadas para mañana conmemorando el tercer aniversario de la concesión por Francia de la independencia.—Efe.

Nuevo arzobispo de Milán

Ciudad del Vaticano, 14.—Ha sido nombrado arzobispo de Milán, monseñor Giovanni Colombo, que fue uno de los dos obispos auxiliares de monseñor Montini, ahora Papa Pablo VI, cuando era titular del arzobispado milanés.

JOHN MARIS, UN AGRICULTOR VECINO, denunció a la policía el escondite de los atracadores del tren correo

Puede ser él quien gane el premio de 260.000 libras ofrecido por las casas aseguradoras

La lista de sospechosos reducida a un solo hombre que, al parecer, se encuentra en Cannes

Londres, 14.—La persona que informó confidencialmente a la policía británica de la existencia de la granja que había servido de refugio a los asaltantes al tren postal Glasgow-Londres ha sido el agricultor John Maris que vive en las cercanías del que fue escondite de los ladrones.

El granjero John Maris, según ha declarado, estaba muy intrigado con la llegada de los nuevos habitantes de la granja ya que eran hombres de ciudad, nunca utilizaban las tiendas del pueblo, nunca trabajaban la tierra y vivían en la oscuridad, sin encender jamás las luces de las habitaciones de la casa de la finca.

Con su informe confidencial el granjero John Maris puede muy bien ganar las 260.000 libras del premio, ofrecido por las casas de seguros, si la banda de asaltantes es capturada gracias a la pista que ha ofrecido.

EL SOSPECHOSO SE ENCUENTRA EN LA ZONA DE CANNES

Por otra parte, el diario londinense «Daily Telegraph» informa, a través de su corresponsal en Niza, que los detectives británicos están recorriendo la Riviera francesa, palmo a palmo, en busca de sospechosos. «Un proceso de eliminación—indica el citado periódico—ha reducido los sospechosos a un hombre, cuyo nombre no ha sido revelado y que se encuentra con sus amigos en la zona de Cannes».

Scotland Yard comunica, asimismo, que el dinero robado pesa dos toneladas, habrá de ser transportado a otro escondite y ello puede conducir a la detención de los asaltantes.—Efe.

PENSABAN ENTERRAR EL DINERO

Londres 14.—Mientras la policía británica investiga el escondite de los asaltantes al tren postal Glasgow-Londres, que fue hallado ayer, una «patrulla volante» inspeccionaba las casas sobre la base de las informaciones confidenciales que recibe de una multitud de personas avisadas por hacerse con el premio de 260.000 libras ofrecido por la captura de los ladrones.

Una de las llamadas telefónicas condujo a la policía a la solitaria granja situada a unos 32 kilómetros del escenario del sensacional atraco y que había servido de guarida a los asaltantes.

En la granja se hallaba, un pozo que los asaltantes habían cavado a pala. El jefe de Scotland Yard, George Hatherill, ha declarado que los ladrones habían huido, con prisas, de la finca que constituía su escondite. «Probablemente—ha señalado—trataban de enterrar gran cantidad de dinero robado pero tuvieron que escapar antes...».

La finca se halla situada a muy poca distancia de una pista de aeródromo y fue comprada por la banda de los asaltantes a Bernard Rixon, que ingresó en el Cuerpo de Correos hace un mes aproximadamente, tras vender su hacienda y el cual—según ha declarado—informó a la policía acerca del nombre del nuevo propietario de su granja, hace seis semanas.

Un portavoz de la policía ha manifestado: «Desharemos la casa, pieza a pieza, materialmente e investigaremos cada centímetro de ella para buscar pistas».—Efe.

SE CONOCEN LOS NOMBRES DE DIEZ MIEMBROS DE LA BANDA

Londres, 14.—El edificio que ha

Una extraña «enfermedad de la risa» que también produce llanto

Se ha declarado en Tanganika

Dar-Es-Salaam (Tanganika), 14.—Una misteriosa epidemia conocida por el nombre de «enfermedad de la risa» ha aparecido en este país africano sin que, por el momento, los médicos puedan determinar sus causas. Su primer brote se ha producido en el área de Bukoka, donde los doctores Rankin y Philip observaron una niña que, repentinamente, fue atacada por interminables risas y breves intermedios de llanto.

Los médicos han informado que cualquier intento que se haga para detenerlos convierte las risas y llantos en muchos más violentos.

Al parecer, la epidemia se ha extendido considerablemente por esa zona y algunos colegios han tenido que ser cerrados.

Mientras tanto, en esta capital el doctor Rankin informa que realiza una serie de investigaciones con objeto de aislar el posible virus, tal vez procedente de malos alimentos.—Efe.

Ferhat Abbas dimite como presidente de la Asamblea argelina

Acusa a Ben Bella de conducir al país al fascismo

Argel, 14.—Ferhat Abbas ha dimitido oficialmente como presidente de la Asamblea Nacional argelina, mediante una carta publicada hoy y que se considera como la crítica más abierta, hecha hasta ahora, al mandato del primer ministro Ben Bella. Este es acusado en la carta de conducir el país «hacia el fascismo». «Argelia—dice Ferhat Abbas—no es todavía un Estado-policía, pero lo será muy pronto».

servido de guarida a los asaltantes del tren correo, está compuesto de ocho a nueve habitaciones. En su despensa han sido halladas grandes cantidades de alimentos, lo suficiente como para que veinte hombres hubieran vivido en ella durante treinta días más: pan reciente, latas de conservas vegetales y de carne, tomates y recipientes con leche. También se han encontrado en el suelo botellas vacías de cerveza. Gran cantidad de sacos de correos vacíos estaban esparcidos por el suelo. En los dormitorios de la casa han sido hallados sacos de dormir y camastros, muy revueltos. El suelo del edificio estaba lleno de colillas. No se han encontrado señales de que entre los ladrones hubiera alguna mujer. La policía ha indicado que los bandi-

Se publican en el «Boletín Oficial» los derechos de aduanas resultantes del ingreso de España en el Gatt

Entrarán en vigor a partir del día 29

Madrid, 14.—El «Boletín Oficial del Estado», publica hoy, entre otras disposiciones un decreto del Ministerio de Comercio, por el que se ponen en vigor los derechos de aduana resultantes de las concesiones hechas por España a las partes contratantes del GATT.

Los derechos de aduanas resultantes de las concesiones arancelarias, realizadas por España a las partes contratantes del GATT, entrarán en vigor a partir del día 29 del presente mes de agosto. Los derechos de aduana, que se contienen en el anexo que figura en el decreto, se aplicarán solamente a las mercancías procedentes de los países que son partes contratantes de GAT, y asimismo a las mercancías procedentes de los países que gozan de la cláusula de nación más favorecida, en virtud de los tratados o convenios internacionales suscritos por España.

Dichos derechos de aduana se aplicarán solamente cuando sean inferiores a los derechos definitivos, transitorios o móviles, aplicables en cada momento, conforme al arancel de aduana, y a los derechos establecidos en virtud del apartado segundo del artículo sexto de la ley arancelaria de 1 de mayo de 1960.

Los derechos de aduana a que se refiere este decreto serán de aplicación incluso a las mercancías que en el momento de entrada en vigor del mismo se encuentren en la península o Islas Baleares, bajo cualquier régimen aduanero, siempre que por los servicios de aduana se hayan última-

dos utilizaron un aparato de televisión portátil y una radio de onda corta. Dos horas después de que abandonaran la granja los anteriores propietarios el día 23 de julio, un desconocido recogió las llaves de la misma de manos de un vecino. La policía cree que el resto de la banda se instaló en ella casi inmediatamente y permaneció en ella durante los once días que precedieron al sensacional robo.

También se informa hoy en Londres que numerosos individuos del hampa londinense—tentados por la recompensa de 260.000 libras que ofrecen las compañías de seguros—han revelado a la policía los nombres de diez miembros de la banda que cometió el robo.—Efe.

LOPEZ BRAVO asiste en Paraguay a la inauguración de un puerto franco

Destinado exclusivamente al tráfico con España

Asunción (Paraguay), 14.—El ministro español de Industria señor López Bravo, que preside la delegación española en la toma de posesión del presidente Stroessner, ha asistido a la inauguración del puerto franco de Ylletta, sobre el río Paraguay, treinta kilómetros al sur de la capital. Según un convenio especial, el nuevo puerto fluvial está destinado exclusivamente al tráfico comercial entre España y Paraguay.—Efe.

CRONICA DE LA CIUDAD

De "re" veraniega

Para dar idea de la cantidad de personas que en estos días han anclado en la ciudad con el fin de pasar una temporada de vacaciones, no hay más que recorrer las terrazas de bares y cafeterías a la una de la tarde. En estos oasis encontrará el curioso una muchedumbre de personas que no pertenecen al censo de la población. Son los veraneantes que se congregan en estos lugares, después de un paseo por las calles o de posar en alguno de los jardines leyendo el periódico. Y esperan en las terrazas la hora del almuerzo.

El curioso puede dudar, también, sobre esta muchedumbre de personas de buen gusto que han elegido Segovia para descansar en vacaciones, asomándose a los hoteles, fondas y pensiones, y comprobando que el lino es total.

De estos nuestros simpáticos huéspedes veraniegos, algunos se han prendido en el encanto de la Catedral, y en las horas más calurosas de la mañana acuden a situarse al amparo de las naves del templo a cumplir con sus devociones, y de estos fieles, los que tienen propensión hacia la poesía, se inspiran también allí y escriben sonetos, dedicados al Santo Cristo de Lozoya. Es una parodia que estos poetas sientan el calor de la inspiración en esta temperatura que se siente bajo las filigranas de piedra de nuestro primer templo, pero es el caso que ellos cierran los catorce versos manteniendo hábilmente con los rios. Estas producciones son leídas luego por el autor en la tertulia del comedor del hotel, finalizado el almuerzo, con gran aplauso de las señoras y con pedidos de té y ginebra por algunos de los caballeros, con el fin de digerir sin novedad la composición poética. Lo que no han "descubierto", al parecer, los veraneantes, es el "enlosado" de la Catedral. Aquel es un lugar parigual a la Lonja de El Escorial. En el "enlosado" corre un aire fresco y agradable y también se ampara a la sombra de unas piedras ilustres y cristianas.

Hombres segovianos, hombres de corazón

Procedentes de toda España, padres, hijos y nietos pasarán una jornada de evocación y de homenaje a su pequeño pueblo natal

Algunas veces los hechos familiares desbordan el marco de la intimidad del hogar y se convierten en noticia. Nos encontramos ante uno de estos casos y por partida doble, diríamos, ya que en él no sólo resplandece lo espectacular propio de todo suceso noticiable, sino también un trasfondo de valores humanos, de lealtad a la tierra natal que nos parecen de incalculable importancia.

El caso es que el próximo día 16, festividad de S. Roque, se van a reunir en el pueblo de Aragonés, que ese día celebra su fiesta, los componentes de una conocida familia procedente de esa localidad y dispersa ahora en diversos y distantes puntos de nuestra patria. Son ocho hermanos, nacidos como sus padres y abuelos, en ese pueblo que, junto con sus mujeres, sus veintiocho hijos y ya algunos nietos—unas cincuenta personas en conjunto—después de vencer las consiguientes dificultades de desplazamientos, alojamientos, comidas, etc., se reunirán en su "patria chica" para pasar ese único día en el que evocar su infancia, convivir con sus paisanos, recordar a su común maestra—también lo fue de sus padres—doña Gabriela Benito Salamanca, para lo cual han pedido al Ayuntamiento que se le dedique el nuevo grupo escolar que están construyendo, y sobre todo rendir homenaje a su pueblo y recordar a sus padres. Por eso don Manuel Martín Borregón, secretario muchos años

del Ayuntamiento de Aragonés, muy conocido y estimado por su carácter alegre y emprendedor y por su cordialidad, y don la Basilia Borregón Gómez, de quien el mejor elogio que puede hacerse es que fue madre de catorce hijos, a los que educó dentro de las esencias tradicionales de las familias cristianas.

Nos parece digna de ser divulgada y exaltada la iniciativa de estos ocho hermanos que quieren pasar reunidos una jornada de evocación y de unión familiar y transmitir a sus hijos, que ya no son segovianos de nacimiento, el conocimiento y el amor por el solar de sus mayores.

Con este motivo, los hermanos Martín Borregón han editado un programa en el que figuran los actos de este día de recuerdo a sus padres y homenaje a su pueblo. Comenzarán éstos a las diez y media, y por la mañana, con la luminaria tradicional y disparo de cohetes, y por la noche, verbena.

El día 16, a las diez y media, misa solemne cantada por las doctas, con sermón a cargo del que fue párroco del pueblo, don Ramón Alonso Arenal. Después se rezará un responso y seguidamente, descubrimiento de una placa conmemorativa del homenaje. A la una, se celebrará la tradicional procesión con la imagen de San Roque y a las dos, refresco en la escuela a las autoridades, y a las once en el Concejo.

Por la tarde habrá un variado programa de festejos para niños, mozos y casados, con carreras, cuecañas, ollas ciegas, partidos de pelota, concursos de canto y declamación entre las niñas y partidas de mus entre los viejos y finalmente, de ocho a doce de la noche, baile.

El programa se cierra con estas frases: «Aquí estamos después de años, con nuestros hijos y nietos. Nunca hemos olvidado a nuestro pueblo ni nuestra feliz época de niños. ¡Viva San Roque! ¡Viva Aragonés!»

El Pireo

CEMENTO PORTLAND SANTA TERESA
Fdez. Jiménez, 6. Tel. 14-50
Materiales de construcción

VIERNES 16 AGOSTO

EMPIEZA LA

gran liquidación de verano

EN

CALZADOS LOS CHICOS



Mañana el obispo impartirá la bendición papal

Mañana, festividad de Nuestra Señora de la Asunción, en la santa iglesia catedral se oficiará pontifical solemne; al final del cual, el prelado de la diócesis impartirá a los fieles la bendición papal.

Durante el santo sacrificio ocupará la sagrada cátedra el canónigo magistral don Pedro Llorente.

NOVENARIO DE ROSARIOS

El novenario de rosarios por el alma de don Pablo Merino Pascual (que en paz descanse) dará comienzo mañana, día 15, en la parroquia de San Lorenzo. Los días festivos será a las cinco, y los laborables, a las ocho de la tarde.

REGISTRO CIVIL

Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Luis Francisco y Herranz, hijo de Luis y Elvira; María Cristina Alía y Escobar, hija de Antonio y Emilia; María Azucena Lomillos y Nieto, hija de Agapito y Natividad; Juan Francisco Fraile y Martín, hijo de Mariano y María de las Mercedes; María José Matesanz y Callado, hija de José y Encarnación; Esther-Henar de Pablos y Gómez, hija de Julio y Saturnina; María de la Paloma Calvo y Aceves, hija de Asterio y Julia; María del Carmen de San Antonio y Vicente, hija de Víctor y Emilia; María Jesús Polo y Gómez, hija de Mariano y María Encarnación; Luis Cristóbal y Acha, hijo de Luis y María del Carmen Felicitas.

Matrimonios: Angel Márquez y Bahón con Juliana Moreno y Arranz; Fabio Villarrubia y Encinas con Isabel García y García; Carlos Ismael Núñez y Anaya con Antonia Moro y Esteban; José Luis Gómez de Andrés con Julia Antón y Antón; Pedro Velasco y Hernanz con Jacoba Collado y Pascual; Francisco Casanova y Meribrán con Francisca Arévalo Jiménez y de Muñana; Antonio Delicado y de Andrés con María del Carmen Eutimia Concepción y Alvaro; Ollallo Velasco y Zarzo con Felicitas Fernanz y Velasco.

LIBRAMIENTOS PUESTOS AL COBRO EN HACIENDA

El delegado de Hacienda ha acordado, con esta fecha, poner al cobro libramientos a nombre de los siguientes perceptores:

Don Demetrio Serrano, don José García Alvaro, don Jesús López, administrador de loterías número 2, don Jesús Ontiz, don Eutimio Martín, don Ramón Marcos, don Lucas Calvo, don Alberto García y otro, don Benito Vicente Pérez, don Florencio Yuste, don Demetrio Martín, Ayuntamiento de Santa María de Nieva, Ayuntamiento de Cascajares, habilitado segundo tercio de la Guardia Civil, don Carlos Alonso, don Alfonso Monge, don Joaquín Elsta, presidente del T. T. de Menores.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Juan Bravo, 31.
Ramito Ledesma, 3.

JUAN CALLEJA

ANUNCIOS POR PALABRAS

Cada palabra más, 1,90
Ocho palabras, 12 pts.

ENSEÑANZA CARRO de varas y arreos. Tel. 13-48.

ALQUILERES VENDO tractor, marca Steyr, con remolque, por dejar labor. Razón, Pedro Rubio. Bermicuil.

SE vende casa pisos libres, en plaza del Socorro, junto a las Jesuitas. Razón, en Judería, 16.

SIRVIENTAS ESTANTERIAS, expositor y vitrina mostrador para tienda. Informes, Rances.

GANADOS Y AVES VENDO chotos suizos para recria. Mercado Muerte y Vida, puesto 25, teléfono 23-64.

TRABAJO APRENDICES se necesitan. Llamar teléfono 29-88.

TRASPASOS TRASPASO local de negocio con vivienda en la calle Juan Bravo. Informes, «Martín Orejana». Gestoría. San Agustín, 19.

VARIOS LOCAL lechería, huevería, céntrico, 90 azumbres reparto. Ezequiel González, 1, teléfono 37-76.

MERCERIA con vivienda. Martín, José Antonio, 3.

ARANAS cristal, madera, bronce, material eléctrico. Radio Ruiz, Juan Bravo, 23.

NECESITAMOS arrancar hasta 10.000 metros piedra, empezando septiembre. Tratar, finca Navaterradillo (Navas Riofrio).

VENTAS GALLINAZA pura, vende José Zorrilla, 107. Tel. 13-90.

TERRENO edificable céntrico, vendo. Teléfono 29-94.

Estreno de la revista «Locas por él» en el teatro Juan Bravo

La revista estrenada ayer en el teatro Juan Bravo por la compañía de Colsada tiene, como la mayoría de los espectáculos de esta clase, un título que resulta poco menos que incomprensible para el espectador, cuando éste, al final, se pregunta el por qué de ese «Locas por él». Claro que en este género teatral esto y mucho más debe disculparse, pues, realmente, no aspira a figurar como un modelo de calidad, sino simplemente a proporcionar un par de horas de distracción a cuantos acuden a presenciar el espectáculo, que ya son, de antemano, sabedores de lo que se les va a ofrecer.

En líneas generales, el libreto puede decirse otro tanto de lo que ya indicamos con respecto a «Año nuevo, viuda nueva». Hay equívocos, se sitúa a los personajes en los escenarios más inimaginables, por las buenas, sin justificación alguna, y se trata de rellenar huecos entre número y número con una trama aún más leve que la ofrecida por la otra revista mencionada, y con una serie de chistes de los que sólo algunos tenían gracia, aunque los intérpretes se encargaron de hacer reír al darles su sello personal.

No comprendemos cómo no se cuida más la coreografía. Las componentes del que el programa nombra Ballet Estelar se limitan a realizar una serie de evoluciones simples, con movimientos de brazos nada originales, cuando no resultaría difícil hacer más atractiva esa parte coreográfica, con sólo atender algunos detalles. Por ejemplo, la canción que se interpreta y que llamaremos—el programa omite los títulos de las partes musicales—«Olivaria», podría contar con una coreografía en la que las componentes de la agrupación realizan sus evoluciones con un juego de pañuelos de colores, ya que la letra de la canción alude constantemente a esa prenda.

Y como éste, otros detalles que no costaría trabajo poner en práctica, con lo que la monotonía de la actuación del conjunto corista ganaría algo en espectacularidad.

Aunque tampoco la música era nada original—las letras de las canciones muy pobres todas y reiterativas en exceso—, sin embargo podría destacarse la del pasodoble, que nunca desentona en estos espectáculos aunque se pretenda dar mayor importancia a los ritmos modernos, y alguna otra canción.

Por cierto, «caía», bastante mal que unas «egipcias» bailarían delante de un fondo con visos de acrópolis ateniense.

SOLICITUDES DE BECAS PARA NIÑOS ANORMALES

El próximo día 23 del actual finaliza el plazo para presentación de solicitudes de becas para niños disminuidos física, psíquica o cerebralmente, según disposición publicada en el «Boletín Oficial del Estado». Por ello, cuantos señores curas párrocos, maestros o padres de familia pudieran estar interesados en la solicitud de alguna de esas becas, por tener bajo su dependencia algún niño anormal, serán informados detalladamente en Caritas Diocesana sobre los trámites a seguir y organismos oficiales en los que deberán presentar las instancias, facilitándoseles asimismo modelo de éstas.

niense y coliseo romano. Pero, como decimos, todo está permitido en este género.

La actuación de la vedette Mary Francia, no ofreció nada original. Un par de melodías, que se ajustaban algo mejor a sus escasas dotes de cantante, fueron interpretadas con mejor gusto. Y en la misma línea, el resto de las intérpretes.

Los actores cómicos, bien en su papel. Con soltura y gracia muy propias para este espectáculo. Los demás, sólo discretos.

Cyrano

COMIDA EXTRAORDINARIA A LOS ACOGIDOS EN EL HOSPITAL DE LA MISERICORDIA

Asociación de señoras del Santo Hospital de la Misericordia.—Mañana, día 15 con motivo de la festividad de la Asunción de la Santísima Virgen, se dará una comida extraordinaria, a las doce de su mañana, a los pobres enfermos acogidos en este establecimiento.

Se ruega la asistencia de las señoras asociadas.

CARTEL DEFINITIVO PARA LA NOVILLADA DEL DIA 25 EN CUELLAR

Ha sido formado ya el cartel definitivo para la novillada picada que el domingo, 25 del actual, se celebrará en la plaza de toros de Cuellar. Con ganado de doña Isabel Rosa González, de El Escorial, se enfrentarán Santiago Castro «Languillano», Juan Calleja y Manuel Cano «El Pireo».

INTERESANTE PRUEBA CICLISTA QUE PASARA MAÑANA POR VARIOS PUEBLOS

Organizada por la Sociedad Ciclista Segoviana, se celebrará mañana una interesante prueba, destinada a aficionados de primera y segunda categorías. La salida se efectuará a las nueve de la mañana en marcha neutralizada desde la plaza de Franco a la alamedilla del Conejo, donde se dará la salida oficial y en la que estará establecida también la meta. La llegada a ésta se tiene prevista para las doce y media o una menos cuarto.

El itinerario a recorrer será el siguiente: Segovia, Roda de Eresma, Mozoncillo, Aldea Real, Aguilafuente, Sauquillo de Cabezas, Turégano, Veganzones, Cabezuela, Cantalejo (control), y regreso por Cabezuela, Veganzones, Turégano, Villovela a nuestra ciudad. El recorrido aproximado es de 125 kilómetros.

Las inscripciones pueden efectuarse hoy y mañana, hasta media hora antes de la salida, en el domicilio social de la S. C. S. (Lago).

EXCURSION Y CONFERENCIA EN EL CURSO DE VERANO Y RESIDENCIA DE PINTORES

Mañana se realizará una excursión para recorrer la ruta de los castillos. Las personas que deseen agregarse a la misma podrán solicitarlo en la Secretaría de los cursos hasta las diez de la noche de hoy.

El día 16, a las ocho de la tarde, en el aula de San Quirce el profesor don Joaquín de la Puente, secretario del Museo de Arte Moderno, pronunciará la primera conferencia del curso sobre «Teoría del impresionismo». El día 17, a la misma hora, «El impresionismo en la prehistoria».

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 672,1 mm.
Dirección del SO.
Temperatura máxima: 28°.
Lluvia recogida: 2 litros m².

En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 673,9 mm.
Dirección del viento: SE.
Temperatura mínima: 14°.

Cine CERVANTES

Hoy, 8 y 11. Mañana, 5, 8 y 11
CAUTIVOS DE LA VENGANZA
Mayores de 16 años

Cine LAS SIRENAS

Hoy, 8 y 11. Mañana, 5, 8 y 11
ARSENIO LUPIN CONTRA ARSENIO LUPIN
Mayores de 16 años

Cine VICTORIA

Hoy, 7,30 y mañana, 4 y 7,30
CUPIDO CONTRABANDISTA y ZAFARRANCHO DE COMBATE

Hoy y mañana a las 11
CUPIDO CONTRABANDISTA
Programa tolerado menores

Al aire de la calle...

ALCANTARILLAS PELIGROSAS

Lo molesto, cuando se tiene que escribir sobre algo determinado, es que ese algo nos haya obligado a tomarle como punto de referencia en varias ocasiones. Parece que se toma empeño con una cuestión, y no se quiere dejar, como si valiera de recurso para llenar unas líneas.

Pero nada más lejos de la realidad. Tenemos que insistir porque la cuestión lo merece, es fundamental en la ciudad, y de su cuidado depende, quizá, la integridad física de más de una persona.

Las tapas de las alcantarillas están en un total abandono. Es necesaria una cuidadosa revisión de todas ellas, calle por calle, para dejarlas en condiciones de prestar servicio sin que representen un peligro para los vehículos o para los peatones. Porque hay muchas de esas alcantarillas—y recordamos ahora un par de ellas en José Zorrilla—que tienen las tapas hundidas, o carecen de ellas.

Y DE LA LUZ ¿QUE?

Por cierto, que estas calles donde las alcantarillas se encuentran en el estado, son, precisamente, las que menos iluminación poseen. Porque la de José Zorrilla, por ejemplo, y ya que a ella hemos aludido antes, está opidiendo a gritos esa luz que no acaba de llegar, aunque se dice muchas veces que el proyecto está en marcha. Pero la más amplia calle de la ciudad sigue a oscuras, y día llegará en que los transeúntes tengan que llevar linterna para evitar algún tropiezo. Ahora, en verano, todavía colaboran los bares y otros establecimientos al iluminar un poco. Y esa colaboración segura que ni se les agradece, cuando ellos están sustituyendo en una parte, aunque sea pequeña, a ese alumbrado público que desde hace mucho debería estar instalado.

CAZADORES Y PESCADORES

Según declaraciones del presidente de la Sociedad de Cazadores y Pescadores de Segovia, don Rogelio Portela, a la revista «El pescador», en la actualidad el número de socios de dicha agrupación es de 1.211 exactamente, aunque en la provincia existen 3.000 personas con licencia para caza y pesca.

Afirma que el excesivo profesionalismo es el que impide que sea mayor el número de socios, y advierte que ese profesionalismo, si no se toman medidas energéticas, va a acabar con una especie tan interesante y tan notable en la provincia como es el cangrejo.

SUSTITUCIONES TRANSITORIAS EN EL PERSONAL SANITARIO DEL SEGURO DE ENFERMEDAD

Instituto Nacional de Previsión.—Se pone en conocimiento de los asegurados adscritos al facultativo don Francisco Tejedor Illanas, que como consecuencia de disfrutar sus vacaciones anuales reglamentarias entre los días 16 del actual al 5 de septiembre próximo, estará sustituido por don Juan Antonio Perterguer Rey, domiciliado en Colonia Varela, número 9, teléfono 22-73.

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«Arsenio Lupin contra Arsenio Lupin» (3-R.), 90 m.
«Cautivos de la venganza» (3), 95 m.
«Cupido contrabandista» (2), 85 minutos.
«Zafarrancho de combate» (2), 97 minutos.

LOTERIA PRO CIEGOS

Sorteo del día 13.—Premiado con 250 pesetas, número 101. Con 25, los terminados en 01.
De este número han correspondido a Segovia 12.500 pesetas.

EL NIÑO LUIS ESCRIBANO BERZAL

Subió al cielo hoy 14 de agosto de 1963 a los 5 meses de edad

Sus desconsolados padres don Luis Escribano (emplorado de la Caja de Ahorros) y doña Emilia Berzal; hermana María del Carmen; abuelos don Antonio Berzal y doña María García, tíos, primos y demás familia.
Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia a la conducción del cuerpo que tendrá lugar mañana, a las diez, desde la casa mortuoria. Buñuelo, 7, a la iglesia de Santa Eulalia, donde se despedirá el cuerpo, y a la misa de ánimas que tendrá lugar el día 16, a las nueve, en dicha iglesia.

Notas de la Región

Palencia: "El Sotillo", gran playa artificial

Santander: Buenos resultados de la costera del bocarte

ZAMORA
Ha tomado posesión de su cargo el nuevo deán de esta S. I. C., don David de las Heras.

SANTANDER
En los puertos montañoses se han recaudado 91 millones de pesetas más que en 1962 en la reciente costera del bocarte, a pesar de que se vendieron seis millones y medio de kilos menos. Santoña fue en cabeza en kilos y pesetas.

BALENCIA
Más de 4.000 personas acuden los domingos al «Sotillo» con el fin de bañarse en el río Carrón. El «Sotillo» puede llegar a convertirse en una magnífica playa artificial.

SALAMANCA
En la semana anterior se registró en el matadero el siguiente movimiento:
Ganado sacrificado con destino al abastecimiento de la capital: reses, 54 con 10.077 kgs.; terneras, 140 con 18.081 kgs.; corderos, 254 con 2.558 kilogramos; cerdos, 53 con 5.873 kilogramos; tostones, 195 con 605 kilogramos; cabras, 4 con 71 kgs.; carneros, 29 con 144 kgs.; carne refrigerada, 6.101 kgs.; congelada, 3.580 kilogramos; reses sacrificadas en régimen de exportación, 194 con 42.611 kilogramos.

AVILA
En algunos lugares públicos de la capital han aparecido algunos programas en los que se anuncia el partido de pelota organizado en el frontón Jorgito, de Sanchidrián, para el próximo día 15, a las siete de la tarde, en el que contendrán Calabrés y el Vaso de Alcázar, contra Luis y Morillo el Gitano. Al final del programa se hace un llamamiento a la acción en la siguiente forma: «Espero la acción de este deporte que es el mejor de todos, los niños de estos colegios, que de aquí no salen en sus vacaciones, todos se comen merendando medio pan.»

Estrenos de cine

ARSENIO LUPIN CONTRA ARSENIO LUPIN

Nacionalidad, francesa. Productor, Cinephonic-Damd. Ca. Director, Edouard Molinaro. Protagonistas: Jean Claude Brialy, Jean Pierre Cassel.

Vuelve a esta película, y lo hacen de forma absolutamente convincente, el tema de Arsenio Lupin y su mundo. El film se adecúa perfectamente al espíritu de los personajes y del ambiente de la época en un caso manifiesto de simbiosis entre forma y fondo. El conjunto resulta todo lo regocijante y lo satírico que cabe esperar. La habilidad de los dos hijos de Arsenio Lupin que al principio se enfrentan y luego completan, su finura y gracia para el trabajo, la agudeza de situaciones y diálogos, el humor intencionado y la caricatura, son logros exactos de Molinaro, otro de los hombres jóvenes del actual cine francés, el cual ha sabido imprimir al relato el desenfadado y la vivacidad convenientes.—R. B.

A NUESTROS SUSCRIPTORES

A partir del día 15 del presente mes pondremos en circulación las tarjetas-reembolso por el importe de la suscripción del trimestre en curso, más los gastos de expedición de las mismas, que ascienden a 5,30 pesetas.
Nuestros suscriptores o afiliados pueden economizarse estos gastos remitiendo a la Administración de EL ADELANTADO el importe de su descubrimiento por giro postal u otro procedimiento que les resulte más cómodo, antes de dicha fecha.

VENDO MOLINO

o autorización de trigo, facilidades de pago
MARCELINO MARTIN. FUENTESOTO

¡NOVIOS! Celebren su boda en el marco simpático del Restaurante-Jardín

SOLAIRE

Comedor - jardín Comedor - terraza
Pida presupuesto, vea nuestros locales y usted también se decidirá por SOLAIRE.

ALHAJAS

Plaza del Angel, núm. 1. Teléfono 221-66-34

ESTEBAN YANES

Plaza del Angel, núm. 1. Teléfono 231-66-34

BURGOS

Con gran brillantez y presidido por las autoridades y jerarquías se celebró el acto de la entrega de premios a Villarcayo, del I Concurso provincial de embellecimiento rural. El acto se celebró en la plaza Mayor, precedido de una salva.

—A 639 ascende el número de beneficiarios burgaleses de la Ayuda por ancianidad.

ECOS DE LA PROVINCIA

CANTALEJO

Alumbrado
Ha sido formado un presupuesto extraordinario con el fin de atender a la instalación de alumbrado público en la Plaza de España y calle del 18 de Julio, así como calefacción central en la Casa Consistorial.

Derechos y tasas
Al ser modificada la ordenanza para la exacción de los derechos y tasas por los servicios del matadero municipal, han sido expuestas al público para su conocimiento.

CARBONERO DE AHUSIN
Centro de Higiene
Va a ser construido, en un solar adquirido por el Ayuntamiento, un Centro de Higiene Rural y vivienda para el médico de esta localidad.

ALDEA REAL
Caminos y colectores
Por el Servicio de Concentración Parcelaria ha sido anunciada subasta para la ejecución de las obras de acondicionamiento de la red de caminos principales y colectores de la zona de esta localidad.

BERNUY DE PORREROS
Peste porcina
Durante el mes de julio pasado se registró la muerte o sacrificio de ocho ejemplares porcinos afectados por la peste porcina, quedando dos más enfermos.

TORRE VAL DE SAN PEDRO
Edificio
Se pretende la construcción de un edificio destinado a salón de actos y biblioteca municipal, que llevará, además, dos viviendas subvencionadas.

SAMBOAL
Pavimentación
Ha sido convocada la subasta para la pavimentación de las calles Primera de Ronda, Marcelo Cubero, Alfigidos y otras adyacentes, fijándose un tipo de licitación de 296.962,28 pesetas.

MADRIGUERA
Epizootia
Sólo un cerdo resultó muerto el pasado mes a causa de la peste porcina. No ha quedado en el término ningún animal enfermo.

ARAHUETES
Agua y teléfono
Van a ser realizadas obras para dotar a esta localidad de abastecimiento de agua, en su primera etapa, y de teléfono público, así como al anejo de este pueblo Pajares de Pedraza.

LASTRAS DE CUELLAR
Peste porcina
Queda un animal enfermo de peste porcina en este término, habiendo muerto cinco ejemplares el pasado mes de julio, en el que se registraron seis invasiones de la citada epizootia.

AGENCIA RENAULT

Dauphine	89.500
Ondine	99.500
Gordini	107.000

* Para facilitar su compra tomamos su coche usado.
* Facilidades de pago.

AUTO INDUSTRIAS MARTIN

Avda. Fdez. Ladreda, 14. Segovia

ANTENA de MADRID

- Los mercados centrales, lejos del centro
- Primera cooperativa de los mercados de abastos
- Aumenta el consumo de carne de equino

Madrid. (Crónica de Argos, especial para nuestro diario).—En verano decae sensiblemente la actividad administrativa, y no sólo en las altas esferas oficiales, sino también en las municipales. Los señores regidores de la villa tienen también derecho al veraneo, sobre todo teniendo en cuenta que la primera renovación parcial del Ayuntamiento no va a tener lugar en septiembre, como se había dicho, sino en noviembre, que es cuando se celebrarán las elecciones municipales en toda España.

Más que plantear nuevos problemas, el verano recuerda o revisa los existentes. Y uno de los más agudos es el de los mercados centrales, sobre el que el delegado municipal de Abastos, señor Campos Pareja, ha hecho unas manifestaciones periódicas, insistiendo en la necesidad de que los mercados centrales sean alejados del centro de la población, antinomia más bien de palabras que de hechos, pues estos grandes almacenes de recepción y distribución de mercancías seguirán siendo centrales por sus funciones, por muy distanciados que estén de la Puerta del Sol.

Luguillano

PROGRAMAS para MAÑANA

SOBREMESA: 2,00. Carta de ajuste. 2,15. Presentación. 2,17. Noticiero femenino. 2,30. Panorama. 2,45. Plaza de España. 3,00. Telediario. 3,25. Desde mi portal. 3,40. Expedición. 4,10. Final del programa de sobremesa.

INFANTIL: 5,15. Carta de ajuste. 5,30. Silla de pista. 6,30. Final del programa infantil.

NOCHE: 7,54. Presentación. 8,02. Los tramposos. 8,30. Cuarto de estar. 8,55. La marcha del tiempo. 9,00. Mis tres hijos. 9,25. El tiempo. 9,30. Telediario. 9,45. La familia por dentro. 10,00. Canciones de su recuerdo. 10,30. Perry Mason. 11,25. Los toros. 11,40. Telediario. 11,55. Concurso. 12,15. Versos a medianoche. Momento musical. Meditación. 12,25. Cierre.



es más televisor
y garantiza un perfecto servicio de asistencia técnica
GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.
Avda. Fdez. Ladreda, 6 T. 26-12

GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL
Consulta diaria, de doce y media a una y media y de cuatro a seis
San Francisco, 23. Segovia. Teléfono 2088

DR. FRANCISCO DE JUAN Y SANZ
Pulmón y corazón Rayos X
De la O. S. «18 de Julio»
Gobernador Fernández Jiménez, 11
Tel. 24-34

Clinica Quirúrgica de Nuestra Señora del Rosario
E. FERNANDEZ DIVAR
Cirujía general Rayos X
Consulta diaria de 12 a 2
Infanta Isabel, 12 Teléfono 18-25

DR. L. PEREZ CASANOVA
Partos y enfermedades de la mujer Rayos X
Plaza del Corpus, 2, 2.ª Consulta de 10 a 2 y de 3 a 6. Telf. 15-30

DR. F. PEREZ GALLARDO
Puericultor del Estado y de la Beneficencia Provincial
Especialista de niños. Rayos X
Consulta diaria: De 12 a 2
Plaza de San Martín, 4. Telf. 16-64

EUGENIO MANZANARES
Cirujano
Huesos Rayos X
Consulta diaria: Plaza Día Sanz, 1
Teléfono 1381

F. MAROTO GRANDE
Garganta, nariz y oídos
Consulta: De 10 a 11 de y 4 a 6
Ochoa Ondátegui, 6, 2.ª. B.—Segovia
Telfs: Clínica, 2508. Domicilio, 2244

JOSE MARIA GIL MUÑOZ
Médico-Odontólogo.—Rayos X
Consulta de 10,30 a 1,30 y de 4 a 7
Plaza Seminario, 3. Teléfono 23-91

DR. MANUEL MONTOYA
Maternólogo del Estado. Tocólogo municipal
Consulta, 12 a 2 y 4 a 6. Telf. 28-57
Gobernador Fdez. Jiménez, 11, 2.ª

CANDIDO GARCIA MARTIN
Del Hospital de San Juan de Dios
Dermatólogo del Estado por oposición
Piel, Sangre y Sexuales
Análisis clínicos
Consulta diaria: 12 a 2 y 6 a 8. Avenida Fdez. Ladreda, 2 (Azoguejo). Tel. 1465

JESUS H. GANO
Médico oculista
Oftalmólogo del Estado, forense y médico de Casas de Socorro, por oposición
Suspende la consulta del 15 al 20 ambos inclusive
Av. Fernández Ladreda, 12. Segovia
Gobernador F. Jiménez, 11, segundo

EMILIO COLLAZO DE AIZPURU
Radiólogo diplomado
por la cátedra de Radiología de la Facultad de Medicina de Madrid
Consulta diaria de 12,30 a 2,30 y de 4 a 6
Avenida Fernández Ladreda, 12

D. VIDAECHEA
Médico-oculista
Del Hospital, Oftalmólogo del Estado por oposición
Colón, 1
Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 6

A. MARTI ABAD
Pulmón-Corazón Rayos X
Aparato de Electrocardiografía
Consulta diaria: De 11 a 1 y de 4 a 6
Escuderos, número 6, 2.ª.—Tel. 29-38
Segovia

CARLOS DE LA FUENTE
Médico puericultor del Estado y de la Obra «18 de Julio»
Consulta diaria, Avenida Fernández Ladreda, 12.—Telf. 13-71

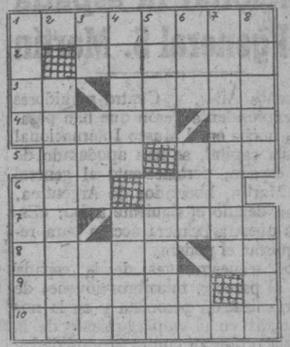
JOAQUIN VELASCO MARTINEZ
Medicina interna Rayos X
Consulta diaria, excepto los sábados
Muerte y Vida, 2, 2.ª Segovia

MANUEL MARINA
Traumatólogo del S. O. E.
Cirujano de la Obra «18 de Julio»
Cirujía general Traumatología
Suspende la consulta a partir del día 17 de julio

PRACTICANTES Y COMADRONAS
LUIS DE ANDRES SOLER
Cirujano callista
Nuevo sistema electromanual para consulta y domicilio
Consulta diaria: De 3 a 5
Roble, 14. Teléfono 1915

SEPA VA perder el tiempo

CRUCIGRAMA NUMERO 3.031



HORIZONTALES: 1. Organizado. 2. (Al revés) Cuente.—3. Símbolo del radio. (Al revés) Gastase.—4. Clase de madera. Símbolo de la plata.—5. Anillo. En Marruecos: llanura.—6. Letra griega. De este modo.—7. Número romano: Oveja que cría un cordero de otra madre.—8. En Marruecos: defensa de la frontera. Pronombre.—9. Pedazo de carne.—10. Letrados que acompañan a los jueces legos.

VERTICALES: 1. Cuero para contener líquidos. Impide.—2. Derrribadas. 3. Consonante. Municipio de Huesca. Ponga al fuego.—4. Célebre adivino de Troya. Las tiene el mosquito.—5. (Al revés) Se atreven. Camino más corto. 6. Sujeta. Moda (Al revés) Letra griega. 7. Despropósito.—8. Larva. Naipes.

Solución al crucigrama número 3.030

HORIZONTALES: 1. Antídoto.—2. érataP.—3. Ta. Agape.—4. Opaca. Ir. 5. Ara. Eco.—6. Oro. Ave.—7. Ja. Alaró.—8. Añara. oL.—9. Lorena.—10. Asegurar.

VERTICALES: 1. Alto. Ojalá.—2. Aparatos.—3. Te. Aro. Are.—4. Iraca. areG.—5. Daga. alanU.—6. opA. Eva. Ar.—7. Tapicero.—8. Otero. Alor.

ADIVINANZA
Número 804:
Son hermanitas,
son dos cajitas,
de pimpirimpón;
se abren, se cierran
y no tienen son.
(Solución al núm. 803: el cuerpo y el alma.)

Luguillano

20 CORRIDAS 14 OREJAS

DESDE 1837 DEDICADOS A CALIDAD



JOHN DEERE-LANZ

EMPACADORA DE ALTA PRESION T/W 214

LA MAQUINA IDEAL PARA CUALQUIER EXPLOTACION

- * MAYOR NUMERO DE PACAS POR HORA.
- * PACAS MAS COMPACTAS
- * ATADURAS DE CUERDA O ALAMBRE



RICARDO MEDEM-JOHN DEERE

SOCIEDAD ANÓNIMA
Distribuidor exclusivo para Segovia y su provincia:
ALMACENES FERNANDEZ
Gobernador F. Jiménez, 9

Seguidores de Perón se llevan del Museo Nacional la espada del general S. Martín

Buenos Aires, 13.—Cuatro seguidores del expresidente Perón que han pasado la noche en el Museo Internacional de esta capital, se han apoderado de una espada, perteneciente al general San Martín, libertador de Argentina, y han dejado el siguiente aviso: «Esta es nuestra primera acción para reconquistar el poder».

Los secuestradores de la espada son, al parecer, miembros jóvenes de la organización peronista y en la nota dejada en el emplazamiento de la espada protestan contra la «mutilidad y fraude» que, en su opinión, han caracterizado las últimas elecciones. Efe.

Otro monje budista que se quema vivo

Saigón, 13.—En la ciudad Hue, de Vietnam del Sur, a unos 640 kilómetros al norte de esta capital, un monje budista se ha quemado, voluntariamente, vivo, según afirman fuentes autorizadas de la capital vietnamita.

Con éste son ya tres los monjes de esta confesión religiosa que han adoptado tan terrible medida como protesta contra la política religiosa seguida por el Gobierno del Vietnam del Sur.

Razas exóticas de toros de lidia EN CAMARGA, isla situada en el delta del RODANO, se crían reses bravas de origen asiático

Un pariente de Hernán Cortés llevó toros bravos de Navarra a América

Fue a raíz de la conquista cuando se creó la famosa ganadería de Atenco

Existe la creencia popular de que el toro de lidia, el toro llamado bravo, sólo se cria en España. Por ello hemos creído de interés traer a estas páginas una breve referencia de las razas de toros bravos existentes fuera de nuestro país, indígenas algunas y cruzadas otras con las españolas.

EN PORTUGAL

En el país vecino a la cruz del ganado de la tierra con toros españoles ha producido un tipo duro de toro. El ganado portugués es muy basto, y hay quien afirma, sin que el aserto sea rigurosamente exacto, que aunque se lidie varias veces a la misma res, no se picardea. Pertenecen a la llamada raza mediterránea, como el ganado andaluz, pero se ha cruzado con las variedades del norte de Portugal, que son análogas a la gallega, y de aquí las grandes dimensiones de sus cuernos, así como la tendencia a la mansedumbre. La pin-

El Pireo

38 CORRIDAS 48 OREJAS

Por Vicente Zabala

La más corriente es la llamada leonada con las extremidades más oscuras o negras, abundando los ojos de perdiz—manchas rojas alrededor del ojo—, mucosas rosadas, frente deprimida, órbitas salientes y perfil general de la cabeza cóncavo.

TOROS FRANCESES SALVAJES

Las razas francesas de bóvidos, criadas en estado semisalvaje, como las de lidia en España, producen ejemplares duros y ásperos y con bravura más o menos depurada para ser corridos. En todas ellas aparece el instinto que recuerda los caracteres ancestrales primitivos de la vida selvática, y mucho más cuando se trata de razas afines a las españolas, bien por su origen o bien por cruzamientos.

Esto ocurre con los que se crían en Camarga, isla situada en el delta del Rodano. Parece ser que este ganado es de origen asiático, aunque ha sido muy discutido por autores que hablan de su procedencia, sus relaciones con África, Córcega y España son innegables, y por ello se puede deducir que tal raza posee una gran cantidad de sangre mediterránea. Este ganado se cria en libertad, alimentándose de pastos raquíticos, yendo algunas manadas a pastar durante el verano a la orilla derecha del Rodano (Saint Gilles).

En los terrenos más próximos al litoral el suelo es pantanoso y los pastos más ordinarios y abundantes. El proceso agrícola de esta zona, con sus obras de saneamiento y puesta en cultivo de grandes extensiones de terreno, ha reducido sumamente el dedicado a la cría de ganado vacuno, así como el caballar, que también se criaba como el bovino, dando caballos pequeños de los llamados poney. La alzada de los toros es menor de 1,30 metros; los cuernos son negros y delgados, aunque alargados y muy altos; el cuello es largo, el pecho estrecho y sus extremidades alargadas, pero en los machos de edad llega a cuajar el cuerpo y dar un tipo de toro hondo y corpulento. Esta es la casta de toros francesa que más ejemplares ha producido para su lidia en las plazas del Mediodía de Francia. Es ganado muy rústico y de una gran resistencia y energía, lo que le hace apto para la lidia y para el trabajo a que se le dedica en el país. En Las Landas del suroeste francés se cria también un ganado que se pudiera llamar marismeño, que da algunos toros bravos en relación con la vida de libertad en que se cria y dados los pastos adecuados para el ganado bravo.

GANADERIAS AMERICANAS

De exóticas se pueden considerar también algunas de las ganaderías americanas que, en diversas Repúblicas, dan toros para la lidia. Su base ha sido ser el ganado criollo cruzado en muchas ocasiones con toros andaluces, que llegaron hasta allí para ser lidiados o que fueron adquiridos con la idea premeditada de emplearlos para sementales. El ganado suele ser muy desigual y de difícil lidia. Merecen consideración especial las ganaderías mejicanas, por ser Méjico el lugar donde ha arraigado en mayor grado el espectáculo más español. Como en los restantes lugares de América, la mayor parte de los toros que, por lo bravos, daban buen juego en las plazas, eran salvados de la muerte por petición pública, destinándoseles a padrear en las ganaderías del país.

CONDUCTOR: Sé siempre dueño de la velocidad y de las reacciones de tu vehículo.

A raíz de la conquista, el licenciado Juan Gutiérrez Altamirano, pariente de Hernán Cortés, obtuvo como repartimiento el pueblo de Calimaya. Entre el ganado que para poblar aquella hacienda hizo llegar de España se encontraban doce pares de vacas y toros navarros, que fueron el fundamento de la célebre ganadería de Atenco que ha llegado hasta nuestros tiempos conservando las características de su procedencia.

En 1795 don Raimundo Quintanar formó una ganadería en el potrero denominado El Contadero, a base de dos toros andaluces y vacas del país. El cruce le salió perfecto y adquirió gran renombre como ganadero de reses bravas; de tal modo que llegaron a competir con las ya entonces famosas ganaderías de Atenco y Tepayahuaco.—Reportaje Logos.

JUAN CALLEJA

26 CORRIDAS 31 OREJAS

En San Sebastián, una oreja para "El Viti" y un aviso a "Mondeño"

Otra oreja para "El Cordobés" en la corrida de Gijón

San Sebastián, 13.—Segunda corrida de la semana grande. Casi lleno. Asisten el vicepresidente del Gobierno y el ministro de la Gobernación. Toros de Fermín Bohórquez, el sexto fue retirado por cojo y sustituido por un sobrero de Barcial.

«Mondeño», en su primero, con la muleta, faena por derechazos y de pecho. Intenta el natural y es cogido aparatadamente, pero sin consecuencias. Nuevos derechazos y manoleñas para tres pinchazos sin soltar, otro pinchazo y una entera. Intenta cuatro veces el descabello, pero el toro no humilla. Suena un aviso, otra vez intenta el descabello y suena otro aviso cuando dobla el toro.

En su segundo, realiza una faena a base de varias tandas de derechazos, naturales y de pecho. Dos pinchazos y media estocada. Aplausos.

Paco Camino, en su primero, realiza una faena inteligente para evitar que se caiga el toro que además cabecea. Dos tandas de derechazos con el de pecho para una estocada entera. Aplausos.

En su segundo, instrumenta una faena de alio para media estocada. Pitos.

«El Viti», en su primero, con la muleta trastea por bajo. Intenta torear con la derecha y luego con la izquierda, pero el toro no pasa. Estocada y descabello a la primera. Aplausos.

En el sexto, el de Barcial, faena con derechazos, redondos y de pecho para estocada y descabello a la segunda. Ovación, una oreja y vuelta al ruedo.

En Gijón

Gijón, 13.—Segunda de feria, con seis toros de Núñez Hermanos, Capetillo de Méjico, despacha de

tres pinchazos y una estocada a su primero. Ovación y salida a los medios.

En su segundo, cuatro pinchazos, estocada y descabello. Palmas y pitos.

«Pedrés», aguantando mucho, derechazos y altos para una entera y dos descabellos. Ovación, petición de oreja y vuelta.

En el último suyo pinchazo y una entera. Ovación.

«El Cordobés», faena con redondos, de pecho para pinchazo, media y descabello. Ovación, petición de oreja y salida a los medios.

En el último, muletazos por bajo, redondos y naturales, para pinchazo, estocada y descabello. Ovación, una oreja, vuelta y salida a los medios.

El Zaragoza perdió en Rotterdam con el Feyenoord

Rotterdam, 13.—El Feyenoord ha vencido al Real Zaragoza, de España, por dos goles a uno en partido amistoso de fútbol celebrado en ésta.

Elche (Alicante), 13.—Se afirma en los medios deportivos locales que el Barcelona se ha dirigido a la directiva del Elche ofreciendo a Celdrán y Vergés, así como medio millón de pesetas, a cambio de Eulogio Martínez.

Se dice también que el Elche se ha dirigido al Real Madrid para gestionar el traspaso al club local del medio Pachín.

Por último, se señala que el paraguayo Cabral, cuyo plazo para suscribir ficha por el Elche expira el 15 de septiembre, será seguramente fichado por el Sevilla.—Alfil.

Tenerife, 13.—Ha producido sensación en los medios deportivos de la isla la decisión del jugador del Tenerife Padrón de entregar al club un millón de pesetas a cambio de su libertad. La Junta directiva del Tenerife ha decidido, pese a la situación económica precaria, desestimar la oferta.—Alfil.

París, 13.—La Unión Nacional de Futbolistas Profesionales, en el curso de su asamblea general, ha elegido a Justo Fontaine presidente del organismo y ha designado a Raymond Kap primer vicepresidente.

El próximo viernes inauguramos nuestra

1.ª planta

en la que ponemos a su disposición

- Artículos de regalo
- Bolsos-Maletas
- Alfombras
- Plásticos-Linoleum

ALMACENES

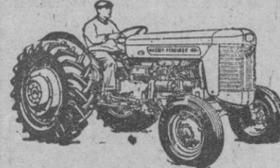
Bartolomé

- Distribuidores y colocadores de Linoleum Nacional, Lincrusta y persianas Levolor.

CERVANTES, 23 y 25

MASSEY - FERGUSON

Motor Perkins-Diesel-Sistema hidráulico Ferguson



44 HP.

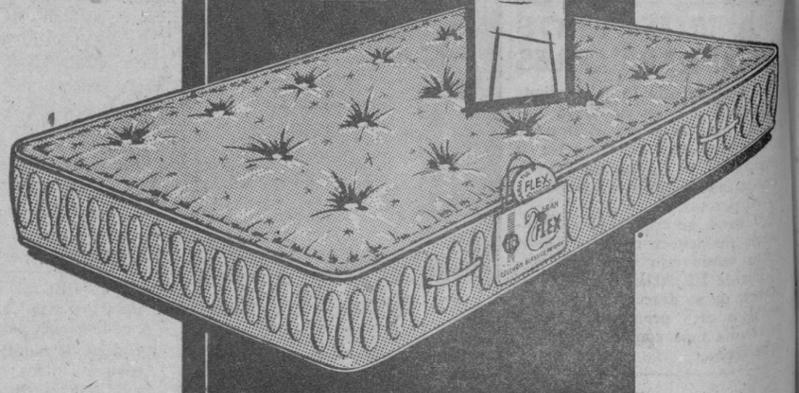
Tractores de 25 a 56 HP.

Agente exclusivo para Segovia:

AGRO

Maquinaria Agrícola Corpus, 8. T.º 23-53

éste...



es un FLEX auténtico

porque lleva el bolsillo lateral con la marca FLEX y el medallón de garantía.

Si su colchón de muelles no lo lleva

- NO está fabricado por FLEX
- NO tiene garantía FLEX
- NO es un FLEX



perfecto de borde a borde

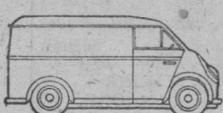
NUESTROS CONCESIONARIOS EXCLUSIVOS SOLO SON MUEBLES LA UNION. Juan Bravo, 6 y Cervatens, 4 y BERNABE REDONDO. Juan Bravo, 12 y «SEDE RIAS ONCALA» Fernández Ladreda, 17



NUEVA VERSION 700 P



COMBI 105.000 pesetas



FURGON 99.850 pesetas

Exentos de impuestos. Facilidades de pago hasta 24 meses.

Para facilitar su compra tomamos su coche usado

Concesionario



AUTO INDUSTRIAS MARTIN

Avenida Fernández Ladreda, 14. Teléfono 28-44

El mueble español se exporta a todo el mundo

Los muebles clásicos se construyen para el exterior

Por LUIS J. GONZALEZ

Mientras que los españoles prefieren los modernos

Los Estados Unidos son el primer cliente de muebles españoles

Además del sol, los vinos y los toros, en los cinco continentes se conoce a España por sus muebles. La industria española del mueble en esta etapa de expansión, ha hallado nuevos mercados en los países más diferentes. Esta industria es ahora otra fuente de divisas para nuestro país, y tiene proyectos para expansionarse en los plazos más cortos. Por otra razón, los constructores de muebles están transformando sus trabajos y diseños para dar cabida a esta nueva demanda. En muchas regiones de España se trabaja al gusto de la demanda extranjera, es decir, en muebles típicamente españoles, que son los que más agradan fuera de nuestro país.

MUEBLES CLASICOS PARA EL EXTERIOR

La fama señorial que tienen nuestros muebles, hace que los prefieran en el extranjero por su estilo tradicional. Los muebles que más se exportan son los del tipo vasco. Están contruidos con maderas gruesas, son grandes, macizos, con muchos relieves, y tienen la particularidad de no ser barnizados. Los muebles mallor-

quines también gustan mucho por su sencillez y finura. Casi todas las regiones de España, con sus variados tipos de mobiliario, tienen gran acogida en el extranjero.

Sin embargo, en España, los muebles antiguos han ido cediendo paso a los más sencillos. Estos se adaptan mejor a los departamentos reducidos, de pocas habitaciones. Son más cómodos para las familias pequeñas y los españoles los prefieren.

Plástico y metal sustituyen a la madera

Para la demanda interna, los constructores de mobiliarios están sustituyendo la madera por otros materiales; entre ellos el plástico y el metal son los que más se usan. El plástico sirve sobre todo para tapizar los muebles; es más barato, más ligero y más resistente que las telas. A veces también se usa una variedad de material plástico para construir el armazón de los muebles generalmente cuando éstos necesitan ser ligeros o cuando se los usa simplemente para adorno.

Los metales también están sustituyendo a la madera. Los mobiliarios de metal son más manejables y menos frágiles.

El índice de crecimiento de las exportaciones españolas en la industria

del mueble es sumamente alto. Cada año se superan las exportaciones del pasado. En 1962 las exportaciones de muebles alcanzaron un valor de pesetas 124.513.800. Esta cifra es más notable aún si nos fijamos en las exportaciones anteriores. En 1958, España sólo exportó muebles por un valor de 730.900 pesetas; es decir, las exportaciones se multiplicaron más de diecisiete veces.

Los muebles españoles ahora están presentes en todos los mercados del mundo. Cada día aumenta los pedidos. Para este año se espera que la cifra de 1963 sea superada en gran proporción.

La gran difusión del mobiliario español en los últimos años ha hecho que podamos competir con todas las

industrias del exterior. El sello español en los muebles da la vuelta a los cinco continentes.

Estados Unidos está a la cabeza de las importaciones. El año pasado compró muebles españoles por valor de 64 millones de pesetas.

En Europa, casi todos los países han comprado mobiliario español. Los principales clientes son: Dinamarca, con 18 millones de pesetas; Francia, con más de 15; Alemania y Andorra, con cerca de 10, y a estos grandes compradores les siguen los Países Bajos, Suiza, Bélgica, Noruega y Finlandia.

Otros clientes importantes son los países hispanoamericanos, Canadá, Australia, Líbano, Marruecos y las naciones del cercano Oriente.

PRESENTES EN LAS EXPORTACIONES INTERNACIONALES

La industria española del mueble no se hubiera expandido en la medida que lo ha hecho, si sus productos no se hubiesen expuesto en los diversos certámenes internacionales. Las exposiciones de todas las capitales importantes han contado con la presencia de España: Nueva York, Londres, Méjico, París, Milán...

Pero, sobre todo, la industria española aumentará su extraordinario crecimiento con la exposición de sus mobiliarios en la Unión Europea del Mueble, participación que ya se ha empezado a gestionar.

(Europa Press)

"Bronco" está en España

El vaquero más famoso de la TV americana es ingeniero electrónico

SU PASION: Los caballos, los rifles y la caza

Por LOURDES SORIA

"Botones" tiene el pelaje blanco y duro, las patas ágiles y finas, la expresión seria y reconcentrada. "Botones" no es un caballo corriente, ha hecho ciento cincuenta películas, retinchando para los millones de espectadores de la pantalla pequeña. Las balas han silbado sobre su cabeza, mientras los "malos" caían a su alrededor y el "bueno" cabalgaba triunfador, hincándole las espuelas en los ijares.

Hace seis años, en el tejano rancho de «Austin», un joven vaquero, estudiante de ingeniero electrónico, anunciaba ante la familia su intención de dedicarse al cine. Su nombre: Ty Hardyn, ahora más conocido por Bronco Lane, el «cowboy» alto y fuerte, de pelo rubio y ojos azules, que hace cumplir la ley a lomos de su caballo y al ritmo de sus disparos.

Desde entonces, ha realizado 150 «westerns» para la televisión y cinco películas para el cine. El ingeniero electrónico se ha convertido en el ídolo de los pequeños y el entretenimiento de los mayores. Hoy, se encuentra en Madrid para rodar dos nuevos films de los que también será coproductor.

Ty Hardyn, norteamericano de origen y de ascendencia inglesa, vive actualmente en un rancho de Sacra-

Rodeo y equitación

Bronco lleva una extraña hebillita de forma oblonga, con un dibujo que muestra un jinete sobre un toro. Según él mismo nos dice, la hebillita era el primer premio en un rodeo que ganó hace unos cuantos años. Aquel fue su último triunfo, el caballo le tiró al suelo produciéndole una lesión en la columna vertebral.

Ty Hardyn es vaquero de nacimiento y de profesión, ha andado entre toros y caballos desde que nació, a ellos ha entregado su vida y ellos le proporcionan su trabajo.

—¿Qué significa el nombre de Bronco?

—Nosotros llamamos bronco al hombre que es capaz de domar un caballo salvaje, de dominarle y conseguir que obedezca sus órdenes.

—¿Cuántos ranchos tiene en este momento?

Bronco se despreza a placer sobre la butaca, estira sus largas piernas y planta las botas en la mesa.

—Tengo dos. Uno en California, de 1.500 acres, y otro en Sacramento. Poseo cabezas de ganado y una enorme cuadra de pura sangre.

«Skeptic» es su caballo de carrera clave, el que más dinero le ha hecho ganar. El mismo está al tanto de los entrenamientos, prueba los animales e incluso le da lecciones de alta escuela de equitación.

Ty Hardyn no se diferencia, en el mundo real, del personaje que encarna en la pantalla. Es uno de esos rudos vaqueros de pose un tanto desgana, de dientes blancos que muestra en una sonrisa suficiente, y a los que contemplamos con la íntima sensación de que, en el fondo, son unos niños que han crecido demasiado deprisa.

—¿Qué piensa hacer cuando se retire del cine?

—Si dejara de ser actor, me gustaría probar el terreno de la dirección, o volver a mi antigua profesión, ingeniero.

—¿El «cowboy»-actor mejor del mundo?

—En el cine, Gary Cooper. En la televisión, yo.—Europa Press.

OFICIALES HABILITADOS

JUSTICIA MUNICIPAL. 120 plazas. 21 años. Ambos sexos. No se exige título. Contestaciones al día. Instancias 29 agosto. Pida programa (francuq 2 pesetas).

ACADEMIA BILBAO Sagasta, 10. Madrid (4)

Perecè ahogado, en Oviedo, cuando intentaba ayudar a dos bañistas, que luego se salvaron

Un incendio en una fonda de Muros origina pérdidas por valor de dos millones de pesetas

Oviedo, 13.—Al intentar auxiliar a dos jóvenes bañistas en peligro que finalmente lograron salvarse, ha perecido ahogado Amador Prieto Lastra, de 35 años, natural de Vegadeo.

Cuando se bañaba en la playa de Rodiles vio a dos jóvenes que estaban a punto de ahogarse y acudió en su socorro. El fuerte oleaje se lo llevó mar adentro y murió ahogado.

Incendio en una fonda de Muros

La Coruña, 13.—A las cuatro de la madrugada se declaró un incendio en una fonda de Muros, de esta provincia, conocida por Casa Petra, de la que es propietaria doña Josefa Rama.

En la fonda había cuarenta huéspedes, algunos de los cuales tuvieron que salir a la calle en ropas menores y dos de ellos se arrojaron a la calle desde las ventanas del tercer piso, sin que hayan sufrido lesiones graves, presentando solamente algunas magulladuras.

Las pérdidas sufridas se aproximan a los dos millones de pesetas, debido a que el incendio, que adquirió en seguida gran incremento, afectó a las casas contiguas. La fonda quedó totalmente destruida. Llevaba extinguido sesenta años.

Para sofocar el fuego llegaron los bomberos de Santiago, y con ellos colaboró la Guardia Civil y numerosos vecinos de Muros.

En accidente de carretera perece un matrimonio francés

Castellón de la Plana, 13.—Un matrimonio francés ha resultado muerto en un accidente de tráfico.

El hecho ocurrió en el kilómetro 12,800 de la carretera de Vinaroz a Vitoria, en el puente denominado «Surrach», a la salida de Morella.

Parece ser que el conductor no advirtió la curva que existe en dicho lugar, saliéndose el turismo de la carretera y estrellándose. Todo lo que de momento se conoce es que se trata de la familia Brunet y que el matrimonio viajaba en compañía de cuatro hijos, los cuales resultaron ilesos.

La esposa falleció en el acto y el marido resultó gravísimamente herido, siendo trasladado a Vinaroz, donde falleció a poco de su ingreso en una clínica.

Maquinista electrocutado

Barcelona, 13.—Murió electrocutado cuando intentaba reparar una avería en la máquina, el maquinista Benito Minguez.

El accidente ocurrió en la estación de Ribas de Freser y el tren era el número 5.904 y procedía de Puigcerdá.

Obrero muerto al caerse de un andamio

Alicante, 13.—Murió en el acto al caer del andamio en que trabajaba a la calle, el obrero albañil Luis Torres Lozano.

El accidente ocurrió en una obra que se edifica en el término municipal de Villajoyosa.

Dos intoxicaciones graves por ingerir alimentos en malas condiciones

Barcelona, 13.—Ingresaron en grave estado en el Hospital Clínico, Encarnación Navarrete Balón, de setenta años, y Juan Rojo Gispert, de 34,

los cuales, según los facultativos, sufren intoxicación por haber ingerido alimentos en malas condiciones.

Tres muertos por emanaciones de gas en dos pozos de Miajadas

Cáceres, 13.—Tres personas resultaron muertas, en dos accidentes distintos, a consecuencia de las emanaciones de gas en sendos pozos de la localidad de Miajadas.

El joven Juan Redondo Masa, de 13 años, que trabajaba con el hortelano Pedro Cuadrado, bajó a un pozo en una finca sita en Cañizales Bajos para poner en funcionamiento un motor, cayó al fondo y pereció ahogado.

Distinción de los Caballeros de San Pedro Claver a KENNEDY

Indianápolis (EE. UU.), 13.—La más alta distinción de los Caballeros de San Pedro Claver ha sido concedida por el Movimiento católico norteamericano al presidente John F. Kennedy.



Una FORMULA EQUILIBRADA de abonado, debe basarse siempre en el

SUPERFOSFATO DE CAL

complementando su FOSFORO ASIMILABLE con fertilizantes nitrogenados y potásicos

SOL... MAR... MONTAÑA...

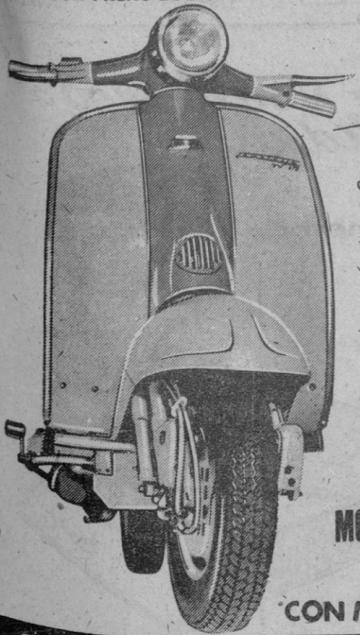
3.000.000 DE LAMBRETTAS EN EL MUNDO



VACACIONES LAMBRETTA 1963!



LA PRIMERA Y UNICA SCOOTER DEL MUNDO EQUIPADA CON FRENO DE DISCO



MODELOS

175tv
150LI
125LI

CON MOTOR CENTRAL

Lambretta

LA SCOOTER QUE DURA MAS

Delegación: García & San Frutos, S. L.

Avda. Fernández Ladreda, 6, Segovia

DISTURBIOS EN BRAZZAVILLE, capital del Congo ex-francés

Se ha producido una huelga general y parece crecer la oposición al general YULU

Leopoldville (Congo), 13.—Desde esta capital han sido escuchados disparos de armas de fuego en Brazzaville, capital del antiguo Congo francés, situada al borde del río Congo, en la orilla opuesta a la de Leopoldville. Brazzaville permanece paralizada por una huelga general y han sido cortadas todas las comunicaciones con Leopoldville, realizadas por medio de varios puentes y transbordadores fluviales.

Uno de éstos, que se ha dirigido esta mañana a la orilla de Brazzaville para investigar las causas del corte de comunicaciones, retrocedió inmediatamente, al estallar el tiroteo.

Desde la capital del Congo, a través del río, ha podido verse volar helicópteros sobre Brazzaville y elevarse algunas columnas de humo de distintos puntos de esa ciudad.

CRECE LA OPOSICION AL PRESIDENTE

Leopoldville, 13.—Se han registrado varios disturbios en Brazzaville, según aseguran unas informaciones llegadas a esta capital.

Parece ser que los disturbios han tenido lugar durante la huelga general que registra Brazzaville.

Según noticias, la tensión en Brazzaville crece por momentos y parece ser que la oposición al presidente Fulbert Youlou es cada vez mayor.

LA POLICIA DESPEJA A LOS HUELGUISTAS

Leopoldville, 13.—Noticias no confirmadas anuncian que Policía Montada ha despejado las principales calles de Brazzaville de grupos de huelguistas y manifestantes.

Parece ser que los manifestantes han conseguido sacar de la prisión a varios sindicalistas recientemente detenidos. Los motivos de esta «prueba de fuerza» estriban en la reclamación de aumentos de salarios.

Se han registrado algunos heridos y las comunicaciones telefónicas siguen cortadas.

RUPTURA DE COMUNICACIONES CON FRANCIA

París, 13.—Las comunicaciones telefónicas entre Francia y el ex-Congo francés han quedado cortadas hoy, según informan funcionarios de Correos en esta ciudad.

Añaden los informantes que las líneas volverán mañana a funcionar normalmente. El corte parece haber sido provocado por una huelga general en Brazzaville.

NUEVO PRESIDENTE DE LA PROVINCIA DE KATANGA

Elizabethville (Katanga, República del Congo), 13.—Edouard Bulundwe, diputado en la Asamblea Nacional congoleña en Leopoldville, ha sido elegido para suceder a Moïse Tshombe como presidente provincial de Katanga.

La Asamblea legislativa de la nueva provincia congoleña de Katanga del este ha elegido a Bulundwe por trece votos, contra los ocho que obtuvo su rival Jean-Baptiste Kibwe, uno de los otros tres candidatos que se presentaron a optar al puesto.

La presentación oficial del nuevo Gobierno provincial de Katanga del este tendrá lugar cuando Bulundwe regrese a Elizabethville procedente de Leopoldville.

El Ejército argentino retornará a su tarea tradicional

Buenos Aires, 13.—«El Ejército retornará en lo sucesivo a su tarea tradicional: defender la integridad del territorio, proteger la autoridad de un Gobierno auténticamente democrático y continuar obrando en el interés general de la nación», ha declarado el jefe del Ejército, general Onganía, al término de un almuerzo ofrecido en su honor por la Asociación Argentina de Publicistas.

Esta declaración de Onganía—defensor legalista de las reglas constitucionales—se interpreta como un compromiso formal, suscrito en el nombre de un Ejército reunificado, de dejar gobernar al recién elegido presidente Arturo Illia, desde el próximo 12 de octubre, sin la tutela de los militares, los cuales tan sólo actuarán—entre bastidores—como garantes de la estabilidad de un Poder ejecutivo elegido libremente.

Por otra parte, el general Onganía ha insistido, ante sus interlocutores, acerca de la unidad del Ejército.—Efe.

Del buceo prehistórico a pulmón libre... al "NAUTILUS"

Pasando por la campana de Aristóteles y la caja de cristal de Alejandro Magno

En todos los tiempos el mar ha ejercido fascinación sobre el hombre. Desde la antigüedad se ha acometido la aventura de penetrar bajo la superficie del agua. Para ello se han utilizado aparatos de dos clases: los que permiten que la presión exterior se ejerza sobre el cuerpo del buceador y los que lo encierran en una cámara estancada y resistente.

La inmersión a pulmón libre ha sido y será siempre una operación atlética de valor y osadía. El hombre prehistórico, que ballaba en el mar parte de su alimento, buceaba conteniendo la respiración durante un par de minutos como máximo. Muchos siglos después el buceador podrá llevar consigo una reserva de aire, gracias a la escafandra autónoma. Aristóteles presintió la campana de buzo cuando escribió que «al hacer descender hasta los buceadores un recipiente invertido se facilita su respiración».

También los aparatos de la segunda clase tienen su origen remoto. Alejandro Magno, según la leyenda, utilizó una caja de vidrio suspendida de un navío para cien metros de cadena. En esta cámara, el submarinista transporta aire para respirar y queda aislado de la presión exterior. La caja de cristal de Alejandro Magno era cautiva. Los aparatos autónomos, como submarinos y batiscafos, vendrán mucho después.

PRIMERAS CAMPANAS DE INMERSION

Las primeras realizaciones históricas de las campanas de inmersión aparecen al final del siglo XVIII. La lista de los iniciadores es larga, así como la de sus mártires. Citaremos a los ingleses Halley (1721), Spallling (1776) y Smeaton (1779). En esta época se alimentó a la campana con aire comprimido a la misma presión que la que existía fuera para que no entrara agua en su interior.

El francés Freminet (1773) y el alemán Clingert (1797), prepararon el terreno a los trabajos del verdadero padre de la escafandra automática, Cabirol de Narbona (1839). Cabirol vestía a su buzo de un traje de algodón cauchutado y encerraba su cabeza en casco esférico de

cobre, provisto de tres mirillas y alimentado de aire comprimido por una bomba de superficie, expulsando el aire respirado por medio de una válvula. Otros dos franceses, Rouquoyrol y Denayreux, crearon en 1865 el regulador del aire a la misma presión que se encuentre el usuario.

APARATOS AUTONOMOS

Los aparatos autónomos aparecen en el siglo XVI con los proyectos de William Bourne (1578) y Van Bröbel (1624). Estaban formados, en esencia, por un casco totalmente cerrado, cuyo equilibrio hidrostático se obtenía por la aplicación del principio de Arquímedes. El norteamericano Buschnell (1771) es indudablemente el primer hombre que se sumergió bajo las aguas, pasó y emergió a la superficie con un aparato que poseía casi todos los perfeccionamientos de los actuales submarinos. Su tortuga utilizaba por primera vez la hélice propulsora para el desplazamiento horizontal, y estaba también provisto de una hélice de ojo vertical, con el fin de facilitar los movimientos en este sentido.

LOS SUBMARINOS

Pero es Robert Fulton, igualmente norteamericano, junto con el español Isaac Peral, el padre del primer submarino digno de este nombre. Su «Nautilus» (nombre que se le dio después a toda una serie de aparatos sumergibles) era un cilindro horizontal de madera, rodeado de un casco ligeramente metálico. La propulsión se conseguía por una hélice posterior, movida con manivela. Estaba provisto de un timón de dirección y de un timón de profundidad.

El proyecto de Fulton tropezó con una hostilidad manifiesta por parte de sus mismos compatriotas. Se construyó, finalmente, en Francia. Botado al agua el 24 de julio de 1800, efectuó a partir de entonces pruebas satisfactorias. La oposición consiguió, por desgracia, retrasar en un siglo la navegación submarina.

Prosiguieron otros proyectos de sumergibles, tanto con fines bélicos como con objetivos de observación científica, cuya reseña excede del espacio de un breve artículo.

ARGOS

La policía británica descubre el cuartel general de los atracadores del tren correo

(Viene de la página 8)
HUYERON POCAS HORAS ANTES

Londres, 13.—Según el testimonio prestado por el vicario anglicano de la pequeña aldea de Oakley, cercana a la granja que sirvió de refugio a los asaltantes del tren correo Glasgow-Londres, éstos abandonaron su guarida al amanecer de hoy, pocas horas antes de que la granja fuera descubierta por la Policía.

«Hacia las tres y cuarto, ha declarado el padre Stuart Ashby, me despertó el ruido producido por un convoy compuesto, probablemente, por tres camiones que cruzaban la aldea a toda velocidad con las luces de los faros apagadas.»

CUARENTA Y DOS MILLONES DE PESETAS POR INFORMES

Niza, 13.—Las compañías inglesas de seguros del tren correo asaltado publicarán desde mañana en todos los diarios de Niza anuncios prometiendo a los habitantes de la Costa Azul una recompensa de unos 42 millones de pesetas «a cambio de informes que conduzcan a la detención de los autores del sensacional robo».

Los investigadores esperan de esta forma provocar indiscreciones, ya que, según se informa, el jefe de la banda no será un desconocido en la Costa Azul aparte de que numerosos

(informadores) se encuentran actualmente de vacaciones en la zona y los anuncios pueden constituir una llamada para que se reintegren a sus «funciones» habituales.

UNA MUJER COMPLICADA EN EL ROBO

Londres, 13.—Es probable que una misteriosa mujer esté complicada en el sensacional robo del tren correo Glasgow-Londres de la pasada semana, según ha declarado la Policía.

Sin embargo, el superintendente de Scotland Yark, Macarthur, ha manifestado que no puede confirmar nada a este respecto.

Interrogado sobre el papel desempeñado por la misteriosa mujer en este robo ferroviario, el superintendente dijo:

«Si hay una mujer, ella, desde luego, no ha intervenido directamente en el atraco.»

DECLARA EL EXPROPIETARIO DE LA CASA EN QUE SE REFUGIARON LOS LADRONES

Londres, 13.—«No revelaré ni la identidad ni la dirección del nuevo propietario de la hacienda de Leathersdale, porque me doy cuenta de que hacer tal cosa me colocaría en una situación embarazosa, dada mi actual situación de empleado de Correos.» Tal es la declaración que ha hecho a los periodistas Bernard Rixon, expropietario de la casa de campo que sirvió de refugio a los autores del famoso atraco del tren Glasgow-Londres.

Rixon, que tiene cuarenta y dos años de edad, ingresó en el Cuerpo de Correos hace aproximadamente un mes, poco después de haber vendido su hacienda. Regenta ahora la oficina local de Duxden, cerca de Reading (Berkshire). Tras haber hecho la anterior declaración a los informadores ha salido en automóvil con dirección a Londres para asistir, según ha dicho, a una reunión del Real Automóvil Club.

Ha manifestado Bernard Rixon que ha hecho una completa declaración a la Policía «después de la cual—puntualizó—mis abogados me han aconsejado que no diga ni una palabra».—Efe.

¡CUIDADO!!

Centenares de miles de cartas se depositan cada año en Correos con las señas equivocadas e incluso sin señas. Poniendo al reverso de los envíos el nombre y dirección del remitente, si aquellos no pueden entregarse al destinatario, se devuelven a quien los envió

¡ATENCIÓN AL DISCO!

En los últimos años se viene observando que desde los meses de febrero a mayo se aprecia un ligero aumento progresivo en el número de accidentes que ocurren en España. En junio, ese aumento se acentúa, y alcanza su máxima intensidad en agosto, a partir del cual comienza

un descenso constante para luego elevarse, ligeramente, en diciembre. En el fin y principio de cada semana es cuando suele registrarse mayor número, mientras que los días permanecen aproximadamente a un mismo nivel. El porcentaje más alto de accidentes se produce en domingo, lo que es normal, no sólo en España, sino también en los demás países, por dos circunstancias: el abandono de los núcleos urbanos buscando lugares menos poblados, y el mayor número de conductores cuyo contacto con la carretera se produce exclusivamente en esos días.

¡Vd. exige!... calidad MUEBLES COLON

La garantiza para su comedor dormitorio...

Pida presupuesto Colón, 5. Frente Hacienda

Para su hogar Gas Firpe

más seguro más cómodo más económico

no explota no estalla no intoxica

Suministro garantizado Distribuidor exclusivo para Segovia y provincia

saji

Plaza de los Huertos, 2 (Frente Telefónica). Tel. 26-04 Distribuidores en la provincia: CUELLAR: Lucas Llorente Velasco, Carчена, 19. CANTALEJO: Antonio Alvaro (Miguelón). NAVA DE LA ASUNCIÓN: Néctor Campillo (Ferretería Campillo).

Vea nuestros hornillos y cocinas para GAS FIRPE en todos los precios y modelos

*** Concentración significa: Las manos en el volante, la mirada en la calzada, la atención puesta en lo que se hace.

Y exige ser dueño en cualquier momento de la velocidad del vehículo.

Es preferible llegar tarde que no llegar jamás.

*** La Cruz Roja Española ha colocado puestos de socorro en diversos puntos de las carreteras. En Navacerrada (del que informamos sobre su inauguración, y que ha sido instalado por la Asamblea Provincial de Segovia); en Villalba, para la carretera de La Coruña; en El Escorial-La Cabrera, para la carretera de Burgos-Alcalá de Henares; Torrejón de Ardoz-Arganda, para la carretera de Valencia; Aranjuez; Valdemoro-Palencia, en la carretera de Toledo; Navacerrada, en la de Extremadura; Martín de Valdeiglesias, en la ruta del Alberche.

*** El Consejo Nacional de Seguridad en la carretera, de Los Estados Unidos, ha editado una hoja indicando algunos de los trucos practicados en la carretera por los verdaderos profesionales del volante. Sucesivamente iremos recogiendo algunos de esos trucos o consejos. Hoy damos el primero:

Muchos conductores no saben dónde van. Están atentos a lo inmediato, pero olvidan lo inminente. Los conductores profesionales miran a todas partes—adelante, atrás, hacia los lados—, dispuestos siempre para afrontar a distancia situaciones de emergencia, sinónimo de peligro, incluso a velocidades pequeñas, en cuestión de segundos. De esta forma, los reflejos ya adaptados responderán perfectamente.—P.

Un crecido número de ex-oficiales haitianos fusilados

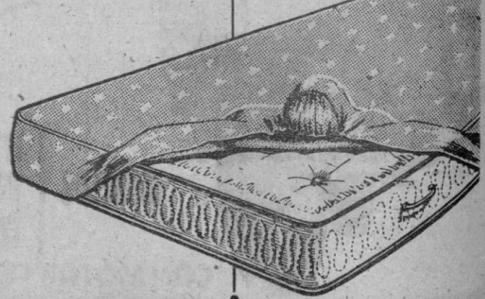
Santo Domingo (República Dominicana), 13.—Informes procedentes de Haití indican que en la frontera de este país con la República Dominicana las tropas haitianas realizan operaciones de limpieza, al parecer con objeto de acabar con los últimos miembros de la invasión de la pasada semana.

Otros informes aseguran que en la ciudad fronteriza de Juana Méndez, en Haití, un pelotón de ejecución ha fusilado por orden del presidente Duvalier a un crecido número de ex-oficiales del Ejército haitiano, aunque no se ha podido confirmar si ello se debe a su participación en la fracasada invasión.

Al mismo tiempo, el Gobierno de Haití ha pedido a la Organización de Estados Americanos que envíe un equipo de observadores para concertarse de la complicidad de la República Dominicana en la invasión.

Solo vendemos calidad

Por eso tenemos



Unico de muelles sin nudos

distribuidor:

BERNABE REDONDO

Juan Bravo, 12

SEGOVIA

«SEDERIAS|ONCALA, B. R.» Fdez. Ladreda, 17



27 pulgadas Casa Solera

El televisor más grande del mundo



—Cuando le pregunto qué quiere insinuar con eso, me dice que no entiendo nada de simbolismos...



DIPLOMADA ATALAYA

Fdez. Ladreda, 12.

Historias verdícas.-S. F. B. MORSE (I) Por Verus



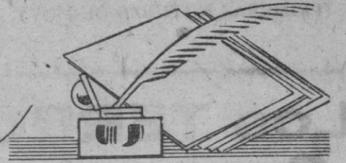
TELEGRAFOS.—El advenimiento del telégrafo en los Estados Unidos a mediados del siglo XIX, fue de importancia vital para el país, que se encontraba en período de rápida expansión. El nuevo invento tendió las de comunicación entre las ciudades de la frontera haciendo posible la transmisión casi instantánea de mensajes a cientos de millas de distancia.

S. F. B. MORSE.—Samuel Finley Breese Morse, inventor del telégrafo, nació en la parte nordeste de los Estados Unidos en 1791. Era hijo de un pastor protestante. Aunque llegó a ser un pintor de retratos muy afamado, Morse pasó sus trechesecó ante muchos años y especialmente cuando luchaba por inventar el teléfono.

PRIMEROS AÑOS.—Desde su más tierna infancia Morse dio muestras de tener talento artístico. Se pasaba las horas muertas dibujando y esforzándose en superar sus deficiencias y corregir sus faltas. Los amigos y vecinos de la casa le tenían por una especie de genio.



PAGINA Literaria



BAZAR DE LOS SUEÑOS

Para mi nieto Guillermito, con el cariño más tierno.

El columpio es un pájaro de vuelo corto, con las alas sujetas a firme potro.

Si lo impulso, se mueve con vuelo loco; y hacia atrás y adelante tras un reposo. ***

El niño que columpio me da gozo, mientras hace viajes de ida y retorno.

—¿A dónde vas, volando columpio, solo?, preguntó el aire, que yo lo ignoro.

—Si acaso al azul vuelas, sube otro poco, alcanza aquella nube de bordes rojos.

Yo miro tu subida lleno de asombro, mas de pronto descendes a lo más hondo.

Y el columpio atrás vuelve, siempre brioso, para tomar impulso más poderoso.

Y otra vez hacia arriba va, deseoso de alcanzar la alta nube de bordes rojos. ***

Más el columpio es ave de vuelo corto, cuyas alas no sueñan viajes remotos.

Detén, niño el columpio y un ágil mozo, desciende con un brinco del móvil trono.

Y ahora dile a la gente, lleno de gozo, que has volado en columpio solito, solo. ***

El columpio es un ave de corto vuelo; pero tu fantasía vuela sin freno.

JULIO SANCHEZ HERNANDEZ

DARDOS DE LUZ

EN LA OCTAVA DEL DIVINO CORAZON.—Mi hijo, de cuatro meses, se tragó el Cristo de un rosario, al dárselo a besar su hermanita, de cuatro años, y hubo que extraérsele del estómago, mediante feliz intervención quirúrgica a vida o muerte.

I
Con tu cruz amorosa en nuestra casa has querido, Jesús, aleccionarnos: por esta vía de dolores hondos que nuestro corazón acojonaron, supimos encontrarte en nuestro hijo cual si fuera por Ti crucificado, pues tal era tu efigie comulgada y hermoso gesto de inocente mano y un altar de ternura la cunita en donde el hecho fue ofrendado. Todo era para obramos el prodigio que la mente llenó de pasmo... Las angustias sufridas en tu nombre a tu Pasión fuimos asociando y en ellas los dolores de tu Madre pudimos vislumbrar. Tú lo quisiste, Jesús nuestro, que fuéramos por Ti probados en este trance de amargura;

para que viendo todo disipado, después de la tormenta de inquietudes, vivamos en tu ayuda confiados y con tu voluntad divina sepamos siempre conformarnos.

II IN MEMORIAM

Con el alma de pena amortajada he asistido a mi padre en su agonía; una intensa emoción nos sumergía en ferviente oración entrecortada.

Parece que al oír su llamada la sombra de mi madre aparecía y con beso impalpable le sumía en la paz que ella tiene conquistada.

Qué merced la de verte en tal momento teniendo aparejada la partida y al cielo enderezado el pensamiento.

JOSE IGNACIO GARCIA GIL

Así la edificante despedida nos mitiga el dolor e infunde aliento para andar el destierro de esa vida.

III

VIRGEN MARINERA...

Virgencita del Carmen, marinera: por el mar agitado de la vida qué consuelo nos dá, Madre querida, tu Faro que en el Monte reverbera.

Es tu nombre en mi amada compañera eco de tu ternura presentida y llama de tu amor, siempre encendida. Tu santo escapulario es la bandera; y el cobija y nos une, como el yugo que infundió el sacramento en nuestra alma con suave néctar del divino jugo.

¡Bogando con mis hijos y mi esposa, haz que arribemos a la eterna calma tras una travesía venturosa.

Flechas quietas Ante la vendimia española

El rico vino jerezano

Sin duda yo disparo a ti las flechas, porque ocupas el punto más alto.

Tú debes ser azul para que tenga el vuelo cielo y meta.

¿Qué narcótico tiene tu figura o qué raíz oculta, para dejarme quieto, sin viento entre las ramas?

Yo tuve como un árbol esperanza y sacudí las ramas en el aire buscando no sé qué.

Con cada primavera resurgía mi vida y estiraba los brazos hacia arriba anhelando subir otra escalera.

Tenía diecinueve peldaños escalados, cuando dejó la flecha de temblar y se tiñó de rojo con tu sangre.

Había entre mis manos tanto azul que se quedaron quietas, en los brazos de un ritmo nuevo y cumbre.

ANDRES DURO DEL HOYO

El hablar del vino es cosa harto difícil, sobre todo si se tiene en cuenta que ese vino es español y se trata de alabarle como en justicia se merece. Porque el caldo vitícola nacido de la tierra hispana ya se alaba por sí mismo. En cambio le alabaron en muchas ocasiones las más expertas plumas. Como también cantaron sus excelencias la lira magistral de vates o poetas.

Ante esto, poco puede reseñar mi modesta intuición literaria en su honor, como no sea repetir lo ya expuesto y quizá sabido hasta la saciedad por unos y por otros. Pero no obstante, de razón es una vez más, exponer su valía, aunque sólo sea para recuerdo, si, como se dice, el paso del tiempo hace olvidar lo que por bueno jamás debiera ser olvidado.

Y más en estos próximos meses en que la diestra mano del hombre se apresta a realizar la vendimia por toda la nación española; esa vendimia que

en pueblos y ciudades es todo encanto, luz y poesía; esa vendimia oro de España y crisol de lo más rutilante, que sabe mucho del calor de los rayos de Febo en esos días de claras amanecidas y rojos atardeceres.

Mas si el vino de España es excelente proceda de la región, ciudad o pueblo en que la diosa Natura le crea, el que tiene su origen en el suelo de Jerez se lleva la primacía en calidad sobre los otros del mismo solar patrio. Y es, que cada gota de vino jerezano resulta un jálón de su prestigio nacido al amor de unos fructíferos campos, ahitos de la más sana y abundante savia de las que se nutren miles de viñas y viñedos que deleitan la vista y el espíritu. ¡Bellas y emotivas estampas campesinas que a quien las contempla hace pensar y soñar!

Yo ignoro, qué misterioso embrujo tendrán esas vides y esas cepas jerezanas que atesoran el rico zumo vinatero, para que al pasar junto a su vera las veamos con los mejores ojos y por ello las admiremos lo que de hermoso se dejan ver; pero sí sé, que entre sus verdes hojas crecen unos exuberantes racimos de uvas, que en su día, triturrándose en los lagares, ofrecerán a la humanidad completa un caldo tan apetecible, que pocos seres han de quedarse sin degustarlo.

Ese caldo de Jerez nunca envidioso más siempre envidiado; ese caldo tan del gusto del más exigente paladar; ese caldo, alma, corazón y vida del pueblo que lo vio nacer; y también del que lo absorbe, porque con su absorción, su organismo encuentra el placer y bienestar del mejor vivir.

Obligado es volver a repetir, que si con justicia los poetas cantaron sobre la lira sus virtudes, y la literatura le

enalteció de la manera más sublime, al igual que las Artes plásticas—orgullo de las Bellas Artes—adornaron sus temas alegóricos poniendo en su inspiración lo atractivo de lo que en sí tiene, así, también, la docta Medicina le receta como sin par panacea a sus enfermos, y millones de seres en perfecta salud le toman con la mayor fruición tras su diario yantar.

¡Vino español jerezano! ¡Preciado mosto de la tierra patria! Por tus dotes especiales te haces acreedor a que te distinguan y enaltezcan los que saben de tu valer. De asegurarse, que tu esplendor siga en auge continuo, apoyado sobre la base más firme, que es el saberse dueño y señor de los que en el largo recorrer del tiempo por la Tierra has ganado, se irán uniendo a los que aún te puedes ganar.

Miguel López Fernández

LA PUENTE DEL DIABLO

(Continuación)

Las semanas y los meses pasaban y la puente iba subiendo. Sobre la primera fila de arcos que cubrían el fondo del valle, empezó a formarse una fila nueva. En lo más cercano a la parte alta, la puente corría hacia la sierra y hubo de torcerse la línea de la construcción para llegar más fácilmente al manantial.

La hechizada Mendiola dio algunas vana señales de despertar de su letargo. Pero, tan pronto Blanca lo comunicó a Atlante, éste volvió a curiosa con su intensa mirada y el último misterioso rocio su cuerpo. El letargo volvió y Blanca, siempre alarmada, pero siempre convencida por la fuerza de convicción del jefe forastero, suspiraba y seguía anhelante la espera angustiada.

En Las Cuevas se murmuraba del extraño sueño de la doncella y cundía la desconfianza, si bien no se atrevían a agredir a los extranjeros, interim Mendiola no muriese o la construcción de la puente no se terminase. Terminó el invierno, soportado heroicamente por los constructores y sus auxiliares, después un verano, luego otro invierno y al finalizar el estío siguiente, llegó un momento en que la puente pareció concluida.

Unas semanas después, se había construido por encima de ella un canal artificial que remataba sobre la llamada de Jaungoikoa-Mendi, habiendo partido del manantial de las aguas potables mejores que Atlante había encontrado en los vecinos montes.

Se hizo el trabajo preciso para captar el agua del manantial y que en un momento dado pudiera correr a lo largo del canal que discurría por la puente hasta Jaungoikoa-Mendi. Todo se hallaba dispuesto para la inauguración de la magna obra y sólo se esperaba, por Atlante, a que Mendiola volviese de su sueño forzado. Una piedra falló y el artífice dio orden de que no fuese colocada hasta que él diera la orden.

Una mañana amaneció Mendiola dando evidentes muestras de salir de su letargo. Blanca marchó presurosa mandando atender a la joven sin decirle que había pasado tan largo tiempo sin volver en sí. Mientras tanto dio las ór-

Por Julián de Torresano

denes oportunas para que las aguas fuesen encauzadas a lo largo del canal.

Mendiola recobró el conocimiento y se manifestó algo turbada al levantarse en pie. Pero Atlante acudió en seguida a verla y le dijo que la puente había quedado terminada mientras ella dormía.

—Quiero verla, exclamó la joven. —Ven, pues, conmigo.

La tomó del brazo, pues se manifestaba débil, y la ayudó a subir a Jaungoikoa-Mendi. A su paso, los habitantes de Las Cuevas y los artífices iberos y esclavos empleados en la construcción, la saludaban como a una prisionera que hubiera sido rescatada. Ella no se daba cuenta exacta de la situación.

Cuando llegaron arriba, la doncella quedó deslumbrada al ver la obra gigantesca verdadero milagro del esfuerzo humano, al servicio del genio de un hombre excepcional. Estuvo largos minutos admirando a que el monstruo de piedras superpuestas que erguía su mole de una a otra orilla del valle.

—¿Es posible que no esté soñando? —No. No sueñas. Y ahora verás llegar el agua por ese canal que se abre sobre la puente y que, como te prometí, vendrá a besar tus pies de reina.

—¿Reina yo? —Sí. Reina de la ciudad de casas de piedra que tu y yo fundaremos sobre esta altura.

—¿Y cuándo vendrá? —Quizá tarde algunas horas en recorrer el espacio que nos separa del manantial de donde es tomada.

A nuestros colaboradores

Cuantos deseen colaborar en esta «Página» podrán enviar sus trabajos, en prosa o verso, a la Redacción de EL ADELANTADO, con una nota marginal en el sobre que indique «Para la página literaria», advirtiéndose que no se devuelven los originales ni se mantendrá correspondencia sobre los mismos.

FIN

VERANO

Por la pradera vas con las margaritas, Por la pradera verde vas con las margaritas. Y con los pinos y con las margaritas y por los pinos verdes vas con las margaritas...

Y danza el sátiro en la floresta, la tierra desnuda, el agua tiembla. Danza el sátiro. Demonios de fiesta por la abanicada sombra roja vuelan...

Por la pradera vas con las margaritas. Por la pradera verde vas con las margaritas. Y con los pinos y con las margaritas, por los verdes caminos vas con las margaritas.

FELIX CASANOVA DE AYALA

LUCÍA CALLE DE CASADO

RECUERDO

Las once. Pena larga y luna torda. Once vientos, once torres, once campanas huecas poven cóncava la noche. Las once. Inquietud, murmullo, sombra; temblor bajo los faroles. Monotonía lejana en reloj de la noche. Son las once. Las once cuando el reloj del recuerdo llamó al corazón del hombre. ¡Las once...! Y la lejana niñez volvió a mi alma en la noche: golondrina blanca y negra sobre el cielo de su torre en la dulce primavera, a las once.

—Era un viejo patio umbrío y pequeño. Otoño casi sin soles. El viento andaba en las ramas de los olmos silentes: paisaje gris en el alma, y en el suelo fronda cobre. Sobre una rama desnuda un pájaro negro, silencioso, inmóvil. Por la luz de las ventanas se asoman lejos ruidos. Griterio de niños quién sabe dónde.

Silencio en el aula triste; sólo se oye, sobre el yunque de los libros, forjarse sueños sin nombre. ¡Qué lontananzas oscuras vislumbra el río por las cumbres de los montes! En el trapejo del muro las horas vuelcan su cuerpo repetido como leves girasoles. Y la noria del reloj sacaba el agua a la vida que resbala por sus breves canchilones. Era una niñez en sueños infinitos de ser hombre—.

¡Ay, qué lejana alegría! y sólo queda el recuerdo del pasado, veniza que avienta el aire y nos recoge. ¡Castilla del corazón, con una encina arraigada de recuerdos! qué lento fue tu crecer, y qué eterno tu estar clavada en la tierra del recuerdo. En torno otra vez la noche. Golpea el viejo reloj monotonía a las once de la noche. En cada torre un compás: geometría. Retumba el cielo a las once.

S. ALONSO REQUEJO, cmf.

DISTURBIOS EN BRAZZAVILLE, capital del Congo ex-francés

Se ha producido una huelga general y parece crecer la oposición al general YULU

Leopoldville (Congo), 13.—Desde esta capital han sido escuchados disparos de armas de fuego en Brazzaville, capital del antiguo Congo francés, situada al borde del río Congo, en la orilla opuesta a la de Leopoldville. Brazzaville permanece paralizada por una huelga general y han sido cortadas todas las comunicaciones con Leopoldville, realizadas por medio de varios puentes y transbordadores fluviales.

Uno de éstos, que se ha dirigido esta mañana a la orilla de Brazzaville para investigar las causas del corte de comunicaciones, retrocedió inmediatamente, al estallar el tiroteo.

Desde la capital del Congo, a través del río, ha podido verse volar helicópteros sobre Brazzaville y elevarse algunas columnas de humo de distintos puntos de esa ciudad.

CRECE LA OPOSICION AL PRESIDENTE

Leopoldville, 13.—Se han registrado varios disturbios en Brazzaville, según aseguran unas informaciones llegadas a esta capital.

Parece ser que los disturbios han tenido lugar durante la huelga general que registra Brazzaville.

Según noticias, la tensión en Brazzaville crece por momentos y parece ser que la oposición al presidente Fulbert Youlou es cada vez mayor.

LA POLICIA DESPEJA A LOS HUELGUISTAS

Leopoldville, 13.—Noticias no confirmadas anuncian que Policía Montada ha despejado las principales calles de Brazzaville de grupos de huelguistas y manifestantes.

Parece ser que los manifestantes han conseguido sacar de la prisión a varios sindicalistas recientemente detenidos. Los motivos de esta prueba de fuerza están en la reclamación de aumentos de salarios.

Se han registrado algunos heridos y las comunicaciones telefónicas siguen cortadas.

RUPTURA DE COMUNICACIONES CON FRANCIA

París, 13.—Las comunicaciones telefónicas entre Francia y el ex-Congo francés han quedado cortadas hoy, según informan funcionarios de Górgones en esta ciudad.

Añaden los informantes que las líneas volverán mañana a funcionar normalmente. El corte parece haber sido provocado por una huelga general en Brazzaville.

NUEVO PRESIDENTE DE LA PROVINCIA DE KATANGA

Elizabethville (Katanga, República del Congo), 13.—Edouard Bu-

lundwe, diputado en la Asamblea Nacional congoleña en Leopoldville, ha sido elegido para suceder a Moïse Tshombe como presidente provincial de Katanga.

La Asamblea legislativa de la nueva provincia congoleña de Katanga del este ha elegido a Bulundwe por trece votos, contra los ocho que obtuvo su rival Jean-Baptiste Kibwe, uno de los otros tres candidatos que se presentaron a optar al puesto.

La presentación oficial del nuevo Gobierno provincial de Katanga del este tendrá lugar cuando Bulundwe regrese a Elisabethville procedente de Leopoldville.

El Ejército argentino retornará a su tarea tradicional

Buenos Aires, 13.—«El Ejército retornará en lo sucesivo a su tarea tradicional: defender la integridad del territorio, proteger la autoridad de un Gobierno auténticamente democrático y continuar obrando en el interés general de la nación», ha declarado el jefe del Ejército, general Onganía, al término de un almuerzo ofrecido en su honor por la Asociación Argentina de Publicistas.

Esta declaración de Onganía—defensor legalista de las reglas constitucionales—se interpreta como un compromiso formal, suscrito en el nombre de un Ejército reunificado, de dejar gobernar al recién elegido presidente Arturo Illia, desde el próximo 12 de octubre, sin la tutela de los militares, los cuales tan sólo actuarán—entre bastidores—como garantes de la estabilidad de un Poder ejecutivo elegido libremente.

Por otra parte, el general Onganía ha insistido, ante sus interlocutores, acerca de la unidad del Ejército.—Efe.

Del buceo prehistórico a pulmón libre... al "NAUTILUS"

Pasando por la campana de Aristóteles y la caja de cristal de Alejandro Magno

En todos los tiempos el mar ha ejercido fascinación sobre el hombre. Desde la antigüedad se ha acometido la aventura de penetrar bajo la superficie del agua. Para ello se han utilizado aparatos de dos clases: los que permiten que la presión exterior se ejerza sobre el cuerpo del buceador y los que lo encierran en una cámara estancada y resistente.

La inmersión a pulmón libre ha sido y será siempre una operación atlética de valor y osadía. El hombre prehistórico, que hallaba en el mar parte de su alimento, bucearía conteniendo la respiración durante un par de minutos como máximo. Muchos siglos después el buceador podrá llevar consigo una reserva de aire, gracias a la escafandra autónoma. Aristóteles presintió la campana de buzo cuando escribió que «al hacer descender hasta los buceadores un recipiente invertido se facilita su respiración».

También los aparatos de la segunda clase tienen su origen remoto. Alejandro Magno, según la leyenda, utilizó una caja de vidrio suspendida de un navío por cien metros de cadena. En esta cámara, el submarinista transporta aire para respirar y queda aislado de la presión exterior. La caja de cristal de Alejandro Magno era cauitiva. Los aparatos autónomos, como submarinos y batiscafos, vendrán mucho después.

PRIMERAS CAMPANAS DE INMERSION

Las primeras realizaciones históricas de las campanas de inmersión aparecen al final del siglo XVIII. La lista de los inmersores es larga, así como la de sus mártires. Citaremos a los ingleses Halley (1721), Spallling (1776) y Smeaton (1779). En esta época se almeita a la campana con aire comprimido a la misma presión que la que existía fuera para que no entrara agua en su interior.

El francés Freminet (1773) y el alemán Clingert (1797), prepararon el terreno a los trabajos del verdadero padre de la escafandra automática, Cabirol, de Narbona (1839). Cabirol vestía a su buzo de un traje de algodón cauchutado y entraba su cabeza en casco esférico de

cobre, provisto de tres mirillas y alimentado de aire comprimido por una bomba de superficie, expulsando el aire respirado por medio de una válvula. Otros dos franceses, Rouqueyrol y Denayre, crearon en 1865 el regulador de aire a la misma presión que se encuentra el usuario.

APARATOS AUTONOMOS

Los aparatos autónomos aparecen en el siglo XVI con los proyectos de William Bourne (1578) y Van Broel (1624). Estaban formados, en esencia, por un casco totalmente cerrado, cuyo equilibrio hidrostático se obtenía por la aplicación del principio de Arquímedes. El norteamericano Buschnell (1771) es indudablemente el primer hombre que se sumergió bajo las aguas, paseó y emergió a la superficie con un aparato que poseía casi todos los perfeccionamientos de los actuales submarinos. Su tortuga utilizaba por primera vez la hélice propulsora para el desplazamiento horizontal, y estaba también provisto de una hélice de ojo vertical, con el fin de facilitar los movimientos en este sentido.

LOS SUBMARINOS

Pero es Robert Fulton, igualmente norteamericano, junto con el español Isaac Peral, el padre del primer submarino digno de este nombre. Su «Nautilus» (nombre que se le dio después a toda una serie de aparatos sumergibles) era un cilindro horizontal de madera, rodeado de un casco ligeramente metálico. La propulsión se conseguía por una hélice posterior, movida con manivela. Estaba provisto de un timón de dirección y de un timón de profundidad.

El proyecto de Fulton tropezó con una hostilidad manifiesta por parte de sus mismos compatriotas. Se construyó al agua el 24 de julio de 1800, efectuó a partir de entonces pruebas satisfactorias. La oposición consiguió, por desgracia, retrasar en un siglo la navegación submarina.

Prosiguieron otros proyectos de sumergibles, tanto con fines bélicos como con objetivos de observación científica, cuya reseña excede del espacio de un breve artículo.

ARGOS

¡ATENCIÓN AL DISCO

En los últimos años se viene observando que desde los meses de febrero a mayo se aprecia un ligero aumento progresivo en el número de accidentes que ocurren en España. En junio, ese aumento se acentúa, y alcanza su máxima intensidad en agosto, a partir del cual comienza

un descenso constante para luego elevarse, ligeramente, en diciembre. En el fin y principio de cada semana es cuando suele registrarse mayor número, mientras que los días permanecen aproximadamente a un mismo nivel. El porcentaje más alto de accidentes se produce en domingo, lo que es normal, no sólo en España, sino también en los demás países, por dos circunstancias: el abandono de los núcleos urbanos buscando lugares menos poblados, y el mayor número de conductores en contacto con la carretera se produce exclusivamente en esos días.

Concentración significa: Las mannos en el volante, la mirada en la calzada, la atención puesta en lo que se hace.

Y exige ser dueño en cualquier momento de la velocidad del vehículo. Es preferible llegar tarde que no llegar jamás.

La Cruz Roja Española ha colocado puestos de socorro en diversos puntos de las carreteras. En Navarreda (del que informamos sobre su inauguración, y que ha sido instalado por la Asamblea Provincial de Segovia); en Villalba, para la carretera de La Coruña; en El Escorial-La Alfranca, para la carretera de Burgos; Alcalá de Henares; Torrejón de Ardoz-Aragua, para la carretera de Valencia; Aranjuez; Valdemorillo, en la carretera de Toledo; Noya, en la de Extremadura, y San Martín de Valdeiglesias, en la del Alberche.

El Consejo Nacional de Seguridad en la carretera, de Los Estados Unidos, ha editado una hoja indicadora de los trucos practicados en la carretera por los verdaderos profesionales del volante. Sucesivamente iremos recogiendo algunos de esos trucos o consejos. Hoy damos el primero:

Muchos conductores no saben cómo conducir, están atentos a lo inmediato, pero olvidan lo inminente. Los conductores profesionales miran a toda parte—adelante, atrás, hacia los lados—, dispuestos siempre para enfrentar a distancia situaciones de emergencia, sinónimo de peligro, incluso a velocidades pequeñas, en cuestión de segundos. De esta forma, los reflejos ya adaptados responderán perfectamente.—P.

Un crecido número de ex-oficiales haitianos fusilados

Santo Domingo (República Dominicana), 13.—Informes procedentes de Haití indican que en la frontera de este país con la República Dominicana las tropas haitianas realizan operaciones de limpieza, al parecer con objeto de acabar con los últimos miembros de la invasión de la pasada semana.

Otros informes aseguran que en la ciudad fronteriza de Juana Méndez, en Haití, un pelotón de ejecución ha fusilado por orden del presidente Duvalier a un crecido número de ex-oficiales del Ejército haitiano, aunque no se ha podido confirmar si ello se debe a su participación en la fracasada invasión.

Al mismo tiempo, el Gobierno de Estados Unidos que envía un equipo de observadores para convertirse de la complicidad de la República Dominicana en la invasión.

¡Vd. exige!... calidad MUEBLES COLON

La garantiza para su comedor cuarto de estar dormitorio...

Pida presupuesto Colón, 5. Frente Hacienda

Para su hogar Gas Firpe

más seguro más cómodo más económico

no explota no estalla no intoxica

Suministro garantizado Distribuidor exclusivo para Segovia y provincia

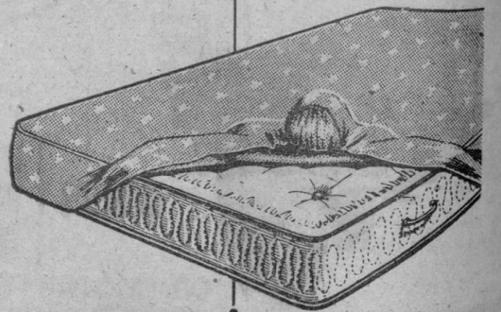
saji

Plaza de los Huertos, 2 (Frente Telefónica). Tel. 26-04 Distribuidores en la provincia: CUELLAR: Lucas Lorente Velasco, Carchena, 19. CANTALEJO: Antonio Alvaro (Miguelón). NAVA DE LA ASUNCION: Néctor Campillo (Ferretería Campillo).

Vea nuestros hornillos y cocinas para GAS FIRPE en todos los precios y modelos

Solo vendemos calidad

Por eso tenemos



Unico de muelles sin nudos

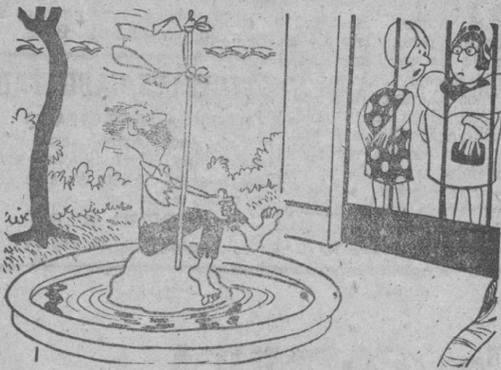
distribuidor:

BERNABE REDONDO

Juan Bravo, 12 SEGOVIA «SEDERIAS|ONCALA, B. R.» Fdez. Ladreda, 17

ANGLO 27 pulgadas Casa Solera

El televisor más grande del mundo



—Cuando le pregunto qué quiere insinuar con eso, me dice que no entiendo nada de simbolismos...

OPTICA ATALAYA

DIPLOMADA Fdez. Ladreda, 12.

Historias verdicas.—S. F. B. MORSE (I) Por Verus



TELEGRAFOS.—El advenimiento del telégrafo en los Estados Unidos a mediados del siglo XIX, fue de importancia vital para el país, que se encontraba en período de rápida expansión. El nuevo invento tendió a lazos de comunicación entre las ciudades de la frontera haciendo posible la transmisión casi instantánea de mensajes a cientos de millas de distancia.

S. F. B. MORSE.—Samuel Finley Breese Morse, inventor del telégrafo, nació en la parte nordeste de los Estados Unidos en 1791. Era hijo de un pastor protestante. Aunque llegó a ser un pintor de retratos muy afamado, Morse pasó sus trece años durante muchos años y especialmente cuando luchaba por inventar el teléfono.

PRIMEROS AÑOS.—Desde su más tierna infancia Morse dio muestras de tener talento artístico. Se pasaba las horas muertas dibujando y esforzándose en superar sus deficiencias y corregir sus faltas. Los amigos y vecinos de la casa le tenían por una especie de genio.



PAGINA Literaria



BAZAR DE LOS SUEÑOS

Para mi nieto Guillermo, con el cariño más tierno.

El columpio es un pájaro de vuelo corto, con las alas sujetas a firme potro.

Si lo impulso, se mueve con vuelo loco; y hacia atrás y adelante en un reposo.

El niño que columpio de gozo, mientras hace viajes de ida y retorno.

—¿A dónde vas, volando solito, solo?, preguntó del aire, que yo lo ignora.

—Si acaso al azul vuelas, sabe otro poco, y alcanza aquella nube de bordes rojos.

Yo miro tu subida llena de asombro, mas de pronto descendes lo más hondo.

Y el columpio atrás vuelve, siempre brioso, para tomar impulso más poderoso.

Y otra vez hacia arriba va, deseoso de alcanzar la alta nube de bordes rojos.

Mas el columpio es ave de vuelo corto, cuyas alas no sueñan viajes remotos.

Detén, niño el columpio y, un ágil mozo, desciende con un brinco del móvil trono.

Y ahora dile a la gente, lleno de gozo, que has volado en columpio solito, solo.

El columpio es un ave de corto vuelo; pero tu fantasía vuela sin freno.

JULIO SANCHEZ HERNANDEZ

DARDOS DE LUZ

EN LA OCTAVA DEL DIVINO CORAZON.—Mi hijo, de cuatro meses, se tragó el Cristo de un rosario, al dárselo a besar su hermanita, de cuatro años, y hubo que extraersele del estómago, mediante feliz intervención quirúrgica a vida o muerte.

I

Con tu cruz amorosa en nuestra casa has querido, Jesús, aleccionarnos: por esta vía de dolores hondos que nuestro corazón acojeron, supimos encontrarte en nuestro hijo cual si fuera por Ti crucificado, pues tal era tu efigie comulgada y hermoso gesto de inocente mano y un altar de ternura la cunita en donde el hecho fue ofrendado. Todo era para obrarnos el prodigio que la mente llenó de pasmo...

Las angustias sufridas en tu nombre a tu Pasión fuimos asociando y en ellas los dolores de tu Madre pudimos vislumbrarlos.

¡Tu lo quisiste, Jesús nuestro, que fuéramos por Ti probados en este trance de amargura;

para que viendo todo disipado, después de la tormenta de inquietudes, vivamos en tu ayuda confiados y con tu voluntad divina sepamos siempre conformarnos.

II

IN MEMORIAM

Con el alma de pena amortajada he asistido a mi padre en su agonía; una intensa emoción nos sumergía en ferviente oración entrecortada.

Parece que al oír su llamada la sombra de mi madre aparecía y con beso impalpable le sumía en la paz que ella tiene conquistada.

Qué merced la de verle en tal momento teniendo aparejada la partida y al ciclo enderezado el pensamiento.

Así la edificante despedida nos mitiga el dolor e infunde aliento para andar el destierro de esa vida.

III

VIRGEN MARINERA!...

Virgencita del Carmen, marinera: por el mar agitado de la vida qué consuelo nos dá, Madre querida, tu Faro que en el Monte reverbera.

Es tu nombre en mi amada compañera eco de tu ternura presentida y llama de tu amor, siempre encendida. Tu santo escapulario es la bandera; y el cobija y nos une, como el yugo que infundió el sacramento en nuestra alma con suave néctar del divino jugo.

¡Bogando con mis hijos y mi esposa, haz que arribemos a la eterna calma tras una travesía venturosa.

JOSÉ IGNACIO GARCÍA GIL

Un hombre está sentado...

Un hombre está sentado en el camino con los ojos vacíos de tristeza, aguardando la noche donde empieza el olvido sin el fin de su destino.

Un hombre, fatigado peregrino harto de andar, que llora cuando reza el amargo sabor de su torpeza y el temor de contar su ayer mezquino.

Un hombre está sentado (donde otrora yo esperaré, Señor, lo que me digas y miraré mi angustia desolada).

Abre, Señor, la puerta de tu aurora, el fruto de tu huerto y tus espigas al hombre que se asusta de la nada.

El que ha llegado sin saber su día y está sobre la tierra; el hombre, el que viene a morir, el resignado; el que pudo pensar, hacer, decir; el que tuvo la vida y ha dejado sus últimos peones, sin espera; cansado de pensar, sólo pensar, mirar, sólo mirar, decir, sólo decir, pero no ver, no saber el después...

Pesa el alma, descansa ya, río; aire caliente...

No le certéis los ojos, por si acaso...

C. RODRIGUEZ

Flechas quietas Ante la vendimia española

El rico vino jerezano

Sin duda yo disparo a ti las flechas, porque ocupas el punto más alto.

Tú debes ser azul para que tenga el vuelo cielo y meta.

¿Qué narcótico tiene tu figura o qué raíz oculta, para dejarme quieto, sin viento entre las ramas?

Yo tuve como un árbol esperanza y sacudí las ramas en el aire buscando no sé qué.

Con cada primavera resurgía mi vida y estiraba los brazos hacia arriba anhelando subir otra escalera.

Tenía diecinueve peldaños escalados, cuando dejó la flecha de temblar y se tiñó de rojo con tu sangre.

Había entre mis manos tanto azul que se quedaron quietas, en los brazos de un ritmo nuevo y cumbre.

ANDRES DURO DEL HOYO

El hablar del vino es cosa harto difícil, sobre todo si se tiene en cuenta que ese vino es español y se trata de alabarle como en justicia se merece. Porque el caldo vinícola nacido de la tierra hispana ya se alaba por sí mismo. En cambio le alabaron en muchas ocasiones las más expertas plumas. Como también cantaron sus excelencias la lira magistral de vates o poetas.

Ante esto, poco puede reseñar mi modesta intuición literaria en su honor, como no sea repetir lo ya expuesto y quizá sabido hasta la saciedad por unos y por otros. Pero no obstante, de razón es una vez más, exponer su valía, aunque sólo sea para recordar, si como se dice, el paso del tiempo hace olvidar lo que por bueno jamás debiera ser olvidado.

Y más en estos próximos meses en que la diestra mano del hombre se apresta a realizar la vendimia por toda la nación española; esa vendimia que

en pueblos y ciudades es todo encanto, luz y poesía; esa vendimia oro de España y crisol de lo más rutilante, que sabe mucho del calor de los rayos de Febo en esos días de claras amanecidas y rojos atardeceres.

Mas si el vino de España es excelente proceda de la región, ciudad o pueblo en que la diosa Natura le crea, el que tiene su origen en el suelo de Jerez se lleva la primacía en calidad sobre los otros del mismo solar patrio. Y es, que cada gota de vino jerezano resulta un jalón de su prestigio nacido al amor de unos fructíferos campos, ahitos de la más sana y abundante savia de las que se nutren miles de viñas y viñedos que deleitan la vista y el espíritu. ¡Bellas y emotivas estampas campesinas que a quien las contempla hace pensar y soñar!

Yo ignora, qué misterioso embrujo tendrán esas vides y esas cepas jerezanas que atesoran el rico zumo vinatero, para que al pasar junto a su vera las veamos con los mejores ojos y por ello las admiremos lo que de hermoso se dejan ver; pero sí sé, que entre sus verdes hojas crecen unos exuberantes racimos de uvas, que en su día, triturándose en los lagares, ofrecerán a la humanidad completa un caldo tan apetecible, que pocos seres han de quedarse indigestos.

Ese caldo de Jerez nunca envidioso más siempre envidiado; ese caldo tan del gusto del más exigente paladar; ese caldo, alma, corazón y vida del pueblo que lo vio nacer; y también del que lo absorbe, porque con su absorción, su organismo encuentra el placer y bienestar del mejor vivir.

Obligado es volver a repetir, que si con justicia los poetas cantaron sobre la lira sus virtudes, y la literatura le

enalteció de la manera más sublime, al igual que las Artes plásticas—orgullo de las Bellas Artes—adornaron sus temas alegóricos poniendo en su inspiración lo atractivo de lo que en sí tiene, así, también, la docta Medicina le receta como sin par panacea a sus enfermos, y millones de seres en perfecta salud le toman con la mayor fruición tras su diario yantar.

¡Vino español jerezano! ¡Preciado mosto de la tierra patria! Por tus dotes especiales te haces acreedor a que te distinguan y enaltezcan los que saben de tu valer. De asegurar es, que tu esplendor siga en auge continuo, apoyado sobre la base más firme, que es el saberse dueño y señor de los que en el largo recorrer del tiempo por la Tierra has ganado, se irán uniendo a los que aún te puedes ganar.

Miguel López Fernández

LA PUENTE DEL DIABLO

(Continuación)

Las semanas y los meses pasaban y la puente iba subiendo. Sobre la primera fila de arcos que cubrían el fondo del valle, empezó a formarse una fila nueva. En lo más cercano a la parte alta, la puente corría hacia la sierra y hubo de torcerse la línea de la construcción para llegar más fácilmente al manantial.

La hechizada Mendiola dio algunas veces señales de despertar de su letargo. Pero, tan pronto Blanca lo comunicó así a Atlante, éste volvió a cubrirla con su intensa mirada y el unto misterioso roció su cuerpo. El letargo volvió y Blanca, siempre alarmada, pero siempre convencida por la fuerza de convicción del jefe forastero, suspiraba y seguía anhelante la espera angustiada.

En Las Cuevas se murmuraba del extraño sueño de la doncella y confía la desconfianza, si bien no se atrevían a agredir a los extranjeros, interin Mendiola no muriese o la construcción de la puente no se terminase.

Terminó el invierno, soportado heroicamente por los constructores y sus auxiliares, después un verano, luego otro invierno y al finalizar el estío siguiente, llegó un momento en que la puente pareció concluida.

Unas semanas después, se había construido por encima de ella un canal artificial que remataba sobre la llamada de Jaungoikoa-Mendi, habiendo partido del manantial de las aguas potables mejores que Atlante había encontrado en los vecinos montes.

Se hizo el trabajo preciso para captar el agua del manantial y que en un momento dado pudiera correr a lo largo del canal que discurría por la puente hasta Jaungoikoa-Mendi. Todo se hallaba dispuesto para la inauguración de la magna obra y sólo se esperaba, por Atlante, a que Mendiola volviese de su sueño forzado. Una piedra faltaba solamente para rematar la puente y el artefacto dio orden de que no fuese colocada hasta que él diera la orden.

Una mañana amaneció Mendiola dando evidentes muestras de salir de su letargo. Blanca marchó presurosa a comunicárselo al extranjero, que la mandó atender a la joven sin decirle que había pasado tan largo tiempo sin volver en sí. Mientras tanto dio las ór-

Por Julián de Torresano

denes oportunas para que las aguas fuesen encauzadas a lo largo del canal.

Mendiola recobró el conocimiento y se manifestó algo turbada al levantarse en pie. Pero Atlante acudió en seguida a verla y le dijo que la puente había quedado terminada mientras ella dormía.

—Quiero verla, exclamó la joven.

—Ven, pues, conmigo.

La tomó del brazo, pues se manifestaba débil, y la ayudó a subir a Jaungoikoa-Mendi. A su paso, los habitantes de Las Cuevas y los artifices iberos y esclavos empleados en la construcción, la saludaban como a una prisionera que hubiera sido rescatada. Ella no se daba cuenta exacta de la situación.

Cuando llegaron arriba, la doncella quedó deslumbrada al ver la obra gigantesca verdadero milagro del esfuerzo humano, al servicio del genio de un hombre excepcional. Estuvo largos minutos admirando a aquel monstruo de piedras superpuestas que erguía su mole de una a otra orilla del valle.

—¿Es posible que no esté soñando?

—No, No sueñas. Y ahora verás llegar el agua por ese canal que se abre sobre la puente y que, como te prometí, vendrá a besar tus pies de reina.

—¿Reina yo?

—Sí, Reina de la ciudad de casas de piedra que tu y yo fundaremos sobre esta altura.

—¿Y cuándo vendrá?

—Quizá tarde algunas horas en recorrer el espacio que nos separa del manantial de donde es tomada.

Algún tiempo más tarde, Atlante y Mendiola se separaron de la fiesta y emprendieron lentamente el camino de la parte de Jaungoikoa-Mendi donde se contemplaba el espectáculo eterno de la puesta solar.

El fuego del cielo coincidía con los fuegos de la tierra elevados en acción de gracias a la protección celestial.

Atlante miró a Mendiola y ésta elevó los ojos puros hacia él. Estaban solos. Sin hablar palabra, el forastero tra a trajo hacia él y la estrechó en sus brazos.

FIN

A nuestros colaboradores

Cuantos deseen colaborar en esta «Página» podrán enviar sus trabajos, en prosa o verso, a la Redacción de EL ADELANTADO, con una nota marginal en el sobre que indique «Para la página literaria», advirtiéndose que no se devuelven los originales ni se mantendrá correspondencia sobre los mismos.

VERANO

Por la pradera vas con las margaritas, Por la pradera verde vas con las margaritas. Y con los pinos y con las margaritas y por los pinos verdes vas con las margaritas...

Y danza el sátiro en la floresta, la tierra desnuda, el agua tiembla. Danza el sátiro. Demonios de fiesta por la abanicada sombra roja vuelan...

Por la pradera vas con las margaritas. Por la pradera verde vas con las margaritas. Y con los pinos y con las margaritas, por los verdes caminos vas con las margaritas.

FELIX CASANOVA DE AYALA

Citas amorosas

AYER...

Paloma de mis quereres sal esta noche al balcón para que escuches la copla que te dedica mi amor.

Eres bonita y honesta, por eso te escogí yo; eres la novia más buena que mi cariño encontró.

En el baile de la plaza, en nuestra fiesta mayor, nos marcamos un schotis, como nos manda el Señor.

Tú con tu traje estampado, yo con mi terno mejor, ¡vaya pareja que haremos, niña de mi corazón!...

HOY...

Pochola de mis achares, espérame, por favor, a tu puerta, que en la moto quiero llevarte veloz.

Ponte el pantalón vaquero, aunque te sienta peor, que así podrás a mi zaga asirte mucho mejor.

Con el pelo despeinado, entre el pañuelo chulón, parecerás la mascota de nuestra alegre excursión.

No te amilanes, torcaza, no faltes a tu pichón: ¡Ya verás por esos campos como volamos los dos!...

LUCÍA CALLE DE CASADO

RECUERDO

Las once. Pena larga y luna torda. Once vientos, once torres, once campanas huecas ponen cóncava la noche. Las once. Inquietud, murmullo, sombra; temblor bajo los faroles. Monotonía lejana en reloj de la noche. Son las once. Las once cuando el reloj del recuerdo llamó al corazón del hombre. ¡Las once...! Y la lejana niñez volvió a mi alma en la noche: golondrina blanca y negra sobre el cielo de su torre en la dulce primavera, a las once.

—Era un viejo patio umbrío y pequeño. Otoño casi sin soles. El viento andaba en las ramas de los olmos silentes; paisaje gris en el alma, y en el suelo fronda cobre. Sobre una rama desnuda un pájaro negro, silencioso, inmóvil. Por la luz de las ventanas se asoman lejos rumores. Griterio de niños quién sabe dónde.

Silencio en el aula triste; sólo se oye, sobre el yunque de los libros, forjarse sueños sin nombre. ¡Qué lontananzas oscuras vislumbra el río por las cumbres de los montes! En el trapecio del muro las horas vuelcan su cuerpo repetido como leves girasoles. Y la noria del reloj sacaba el agua a la vida que resbala por sus breves canchilones. Era una niñez en sueños infimiles de ser hombre—.

¡Ay, qué lejana alegría! y sólo queda el recuerdo del pasado, ceniza que avienta el aire y nos recoge. ¡Castilla del corazón, con una encina arraigada de recuerdos! qué lento fue tu crecer, y qué eterno tu estar clavada en la tierra del recuerdo. En torno otra vez la noche. Golpea el viejo reloj monotonía a las once de la noche. En cada torre un compás: geometría. Retumba el cielo a las once.

S. ALONSO REQUEJO, cmf.

Los TERRORISTAS Granado Gata y Delgado Martínez, condenados a la última pena

La sentencia está pendiente de aprobación por la autoridad judicial

Madrid, 14.—En la mañana de ayer, día 13, se ha celebrado el Consejo de Guerra contra Francisco Granado Gata y Joaquín Delgado Martínez, autores de la colocación de bombas de plástico el día 29 de julio en la Dirección General de Seguridad—en la que causaron heridas gravísimas a la joven de 17 años María del Carmen Anguita Abril, y lesiones graves, menos graves y leves a treinta y una persona más—y en la Delegación Nacional de Sindicatos en la madrugada del 30, causando daños materiales.

Igualmente son autores de tenencia y manipulación de grandes cantidades de explosivos, armas automáticas, pólvora y aparatos transmi-

sores y receptores de radio para provocar explosiones a distancia, todo lo cual pretendían utilizar en atentados contra altas autoridades de la nación.

Tumultuosa manifestación junto al muro de la vergüenza

Un coche con diplotáticos soviéticos fue asaltado por la multitud

Berlín, 13.—Centenares de berlineses occidentales se han manifestado contra el «muro de la vergüenza», junto al puesto norteamericano de control Charlie, y atacaron el automóvil de unos diplomáticos soviéticos que regresaban a Alemania oriental. Hoy se cumplía el segundo aniversario de la creación de la muralla.

Más de cien policías occidentales no pudieron conseguir proteger a los rusos, que habían sido escoltados por la Policía militar norteamericana hasta el cruce, ya que la enfurecida multitud arremetió contra el automóvil de los diplomáticos rusos, golpeándolo. Se desconoce, por el momento, si los rusos resultaron heridos.

Otra manifestación, esta vez en el sector francés de Berlín, protestó contra el «muro de la vergüenza» asimismo. La Policía occidental logró disolverla, mientras la multitud insultaba a los guardias fronterizos comunistas.—Efe.

Una tormenta que descargó sobre Sallent de Gállego cortó la carretera de Francia

Huesca, 13.—Una gran tormenta descargada sobre Sallent de Gállego ha provocado hoy desprendimientos sobre la carretera de Francia, interceptando el tráfico.

Quedó bloqueado un autobús de viajeros franceses.

Se avisó a la empresa organizadora del viaje, residente en Pau, la cual anunció el envío de un camión-grúa para rescatar el autobús.

A última hora de la tarde se había habilitado el paso para los turistas y se trabaja activamente en la reparación de la carretera.

Fuertes, intensas e inintermitentes lluvias cayeron ayer sobre Gerona, Tarragona y la Costa Brava. En Navarra las tormentas continuaban causando daños. Estos son especialmente acentuados en los cultivos de regadío.

Los ministros de Pakistán, Camerún y Senegal finalizan su visita a Bilbao

Bilbao, 13.—Hoy han prosiguído las visitas a las industrias vizcainas los ministros de Economía Nacional de la República del Camerún de Comunicaciones del Pakistán y de Finanzas y Asuntos Económicos del Senegal.

Estuvieron en la compañía Euskalduna, cuyos astilleros visitaron detenidamente, haciendo lo propio a continuación en los de la Sociedad Española de Construcción Nacional de Ses. tao.

Por último, en la Cámara de Comercio mantuvieron un coloquio con los industriales, que deseaban conversar con ellos sobre temas económicos, y a primera hora de la noche se ha celebrado un cóctel de despedida en un hotel bilbaíno.

La policía británica descubre el cuartel general de los atracadores del tren correo

Según el vicario de una aldea cercana, debieron huir pocas horas antes de que llegaran los agentes

El lugar es una casa de campo aislada, a unos cincuenta kilómetros al noroeste de Londres

Londres, 13.—El cuartel general de los bandidos que atacaron el tren correo Londres-Glasgow ha sido descubierto por la Policía, ha anunciado esta tarde Georges Hatherill, segundo jefe de Scotland Yard.

«Hemos rodeado esta madriguera—ha continuado diciendo—y no dejaremos que nadie se acerque a la misma. Será registrada palmo a palmo.»

El segundo jefe de Scotland Yard ha precisado que se trata de una casa de campo aislada en Oakley, cerca de Brill, en el condado de Buckingham, unos cincuenta kilómetros al noroeste de Londres, que se encuentra alejada de cualquier carretera importante.

La referida casa de campo, que lleva el nombre de Leathersdale Farm, es una construcción de ladrillo rojo, cuyas ventanas se encuentran todas cerradas. Los gangsters que asaltaron el tren han permanecido en ella durante algún tiempo, según afirma Scotland Yard. En el patio de la casa han sido encontrados un camión y dos «Land Rovers».

Georges Hatherill ha señalado también que los bandidos han abandonado su guarida hace unos tres días. La Policía ha encontrado algunos sacos postales, pero no ha podido recuperar ninguno de los billetes. Los ocupantes de la casa parecen haberla abandonado a toda prisa.

«No hemos terminado de registrar la casa y sus inmediaciones; por lo menos esto exigirá tres días de trabajo», ha terminado diciendo el segundo jefe de Scotland Yard.

(Continúa en la página 6)



Este es el lugar exacto donde se cometió el asalto al tren correo Glasgow-Londres, en Seers Crossing, en las afueras de Cheddington. La operación fue realizada con toda precisión y constituyó el más sensacional robo de la historia criminal de Gran Bretaña. Scotland Yard, según se anuncia hoy, acaba de descubrir el cuartel general de los atracadores, lo que es de suponer que facilite nuevas pistas que hagan posible su captura.—(Foto Europa Press)

ESPAÑA suscribió ayer en Washington el tratado de suspensión de pruebas nucleares

Washington, 13.—España, juntamente con otros cinco países, ha firmado hoy el tratado sobre prohibición parcial de las pruebas atómicas, con lo que se eleva a 53 el número de naciones que han suscrito ya en Washington el citado acuerdo.

Los otros cinco países signatarios han sido Costa Rica, Jamaica, Nicaragua y Siria. Los cuatro últimos han firmado hoy también en Londres el tratado, juntamente con Luxemburgo y Libano.

Transformación y mejora en los coches camas

Irún, 13.—En los talleres que tiene la Compañía internacional de coches-camas han sido objeto de completa transformación más de sesenta coches. La modernización consiste principalmente en el nuevo alumbrado fluorescente y en el empleo de materiales Formica, decoración, instalaciones, etc., con lo que se llega a ofrecer un máximo de comodidades a los viajeros, en mayoría turistas.

EL PAPA propugna la difusión de los sistemas escolares modernos

Ciudad del Vaticano, 13.—El Santo Padre ha enviado una carta al obispo de Salford (Inglaterra), con motivo del V Congreso anual mundial de los maestros católicos.

En la carta, Su Santidad encarga al prelado que transmita a los congresistas sus paternales augurios y la exhortación del Pontífice que ha examinado el tema del Congreso, poniendo de relieve el Papa la difusión de los sistemas escolares modernos y subrayando la importancia y oportunidad de los métodos que se derivan de la luz y de los principios del cristianismo.

Su Santidad termina su carta invocando la luz del Espíritu Santo sobre los trabajos del Congreso e impartiendo su bendición apostólica a los organizadores y participantes del mismo.

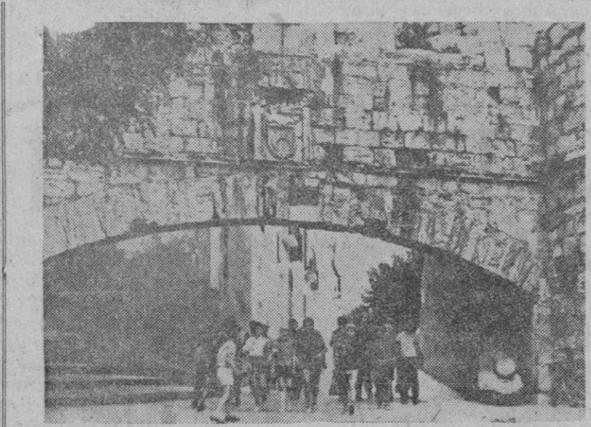
Complot para derrocar al rey de Marrucos

Lo organizaba el partido socialista del Mogreb

Rabat, 13.—Un grupo de izquierdistas marroquíes serán acusados de haber participado en un complot para derrocar al rey Hasán II.

Se trata de unos miembros del partido socialista del Mogreb, que fueron detenidos el pasado 16 de julio cuando la Policía hizo un registro en la sede del partido en Casablanca, durante una reunión política.

Fuentes oficiales señalan que estos individuos proyectaban llevar a cabo actos de violencia contra el Gobierno marroquí y que había sido capturado un enorme depósito de armas y explosivos.—Efe.



Cuarenta hijos de emigrantes españoles que trabajan en países europeos están pasando actualmente sus vacaciones en Benicarló, invitados por la Delegación Nacional de Emigración. En la foto, les vemos durante su visita a Peñíscola. Sobre el arco histórico, el escudo del famoso «Papa Luna».—(Foto Fiel.)

Los países africanos endurecen su postura respecto a PORTUGAL

Como consecuencia del discurso de Oliveira Salazar

Tánger, 13.—El discurso de Salazar ha producido profunda sorpresa en las capitales africanas, donde desde hace unos días se hacían pronósticos en el sentido de una actitud contemporizadora de Lisboa. Tanto en Dakar como en Brazzaville se esperaba ayer incluso que el ejemplo español fuese seguido por los portugueses y que el jefe del Gobierno anunciara el propósito de conceder a las poblaciones indígenas de los territorios lusitanos de África una amplia autonomía después de celebrarse elecciones generales.

La primera reacción general ha sido la de un endurecimiento incluso en aquellos que aconsejaban la vía

amistosa. El único movimiento nacionalista que había negociado directamente con Lisboa las posibilidades de una autonomía, se retracta hoy y convoca con urgencia una asamblea general, «a fin de revisar radicalmente los estatutos y tomar en seguida una actitud realista ante la nueva situación creada por el discurso de Salazar». Conviene advertir que la «Unión de Ciudadanos de la Guinea portuguesa», que dirige Pinto Bull,

no ha logrado con sus contactos directos con Lisboa los efectos esperados. Hay que reconocer que aún no ha llegado la hora de la moderación y que las «vías amistosas» no tienen audiencia africana en problemas de descolonización. Se ha visto claramente en el caso de Pinto Bull, a quien la reciente conferencia de Dakar ha considerado poco menos que como un traidor a la causa del nacionalismo por haber negociado en Lisboa.

En Yaundé, uno de los ministros de Asuntos Exteriores que asistió a la conferencia de Dakar, Betayene, del Camerún, ha declarado esta mañana que creía reflejar la impresión de todos sus colegas, al decir: «A pesar de las declaraciones de Salazar, nada puede ya detener a los Estados africanos en su lucha contra el colonialismo portugués. Confiamos en que los jefes de Estado africanos; a los que aconsejamos que no falten a la asamblea general de la O. N. U., tomen estas decisiones importantes para que estos problemas sean resueltos de una vez por el bien de África.»—(De «A B C».)

FRANCO captura un cachalote de 40 toneladas

Bilbao, 13.—Anoche entró en el puerto pesquero de Bermeo, donde quedó fondeado, el yate «Azor», con el que venía el «Almanzor», que remolcaba un cachalote pescado por el Jefe del Estado en aguas del Cantábrico.

El enorme cetáceo, de unas cuarenta toneladas de peso y una longitud de catorce metros, fue descargado en el muelle.

El Caudillo, a quien acompañaban los ministros de Marina y Ejército, bajó a tierra con ellos sobre las diez y cuarto de la mañana y estuvieron contemplando el gigantesco mamífero, del que se hizo cargo seguidamente una fábrica de harina de pescado, procediendo a iniciar su descuartizamiento, esperando que para mañana esté totalmente convertido en aquel producto.

Una vez presenciadas las operaciones de dejar el cachalote en tierra, regresaron a bordo del «Azor» el Caudillo y personalidades que le acompañaban y que habían permanecido en el muelle una media hora, abandonando el yate el puerto bermeano.

Observadores católicos en el Consejo Ecuménico de las Iglesias

Roma, 13.—El cardenal Bea, presidente del Secretariado para la Unidad, ha nombrado dos observadores que representarán a la Iglesia Católica en la reunión del Comité Central del Consejo Ecuménico de las Iglesias que se celebrará en Rochester, del 26 de agosto al 2 de septiembre.

Los dos observadores elegidos son el padre Weigel, jesuita y profesor de Teología en el Woodstock College, y el padre Sheerin, redactor-jefe de la revista «Catholic World», de Nueva York.

Vigón visitó el puerto de Fuenterrabía

Fuenterrabía, 13.—El ministro de Obras Públicas, general don Jorge Vigón, acompañado de varias personalidades, ha visitado las instalaciones del puerto de refugio en esta población.

La visita del ministro tenía por objeto estudiar sobre el terreno el proyecto de ampliación del citado puerto en su sector norte así como las operaciones de dragado que habrá que hacer.

Terminada su visita al puerto, el señor Vigón recorrió Fuenterrabía y después continuó viaje en automóvil con dirección a Pasajes.—Cifra.

Estafó veinte millones de francos ligeros en el casino de Biarritz

Irún, 13.—Por la «Interpol» ha sido detenido en Alemania uno de los más hábiles estafadores especializados en el juego a la ruleta, que manejaba cheques sin provisión de fondos.

El pasado año estuvo veraneando en la costa hispanofrancesa y en el casino de Biarritz estafó alrededor de veinte millones de francos ligeros, sin dejar huella.

Entonces utilizaba documentación falsa y cheques falsificados aparte de otros medios persuasivos para agradar a los jugadores.

Se trata del súbdito turco Ibrahim Birick, de cincuenta años de edad, considerado por los técnicos como un verdadero virtuoso de la ruleta; desde Badem-Badem donde se encuentra va a ser trasladado por la Policía a Barcelona, para que el estafador turco responda de los veinte millones de francos estafados en el famoso casino de Biarritz.

Por su gran eficacia y difusión
EL ANUNCIO EN

EL ADELANTADO

ES SIEMPRE
EL MAS
ECONOMICO